

**Eislaufen nur noch bis So, 30. März!**

**Eisstadion Mellendorf**

ARSARENA

5105801\_002625

# SCHWARMSTEDTER ECHO

38. Jahrgang / Sonnabend, 22. März 2025

**EXTRA**  
für ein schönes Wochenende

*... der Frühling ist los!*

**Italienische Kräuter**  
ab 3,99 €

Erlebnisdürftneri  
**BORGAS**

Brelinger Straße 11 · Mellendorf

10399501\_002625

**LEGA** WEIL WIR ES KÖNNEN!!!  
Grün ist Leben

**ZAUNBAU  
TERRASSENBAU  
PFLASTERUNGEN  
ROLLRASSEN**

LEGA Gartenservice GmbH  
Wennebosteler Kirchweg 30  
30900 Wedemark

Tel. 05130- 5851414  
www.lega-garten.de

10399601\_002625

## „Ein Leben gegen den Strich“

25. April: Einblicke in das Werk von Kurt Tucholsky

**SCHWARMSTEDT.** „Ein Leben gegen den Strich“ führte der Schriftsteller und Journalist Kurt Tucholsky (1890 bis 1935) und genauso lautet der Titel des Programms, welches die Theaterpädagogin H. Ruhkopf und E. Gros so wie die Musikpädagogin M. Großelütern auf die Kleinkunsthöfen der Republik bringen. Das Soltauer Lesetheater hat sich das Werk Tucholskys genau angeschaut und ein Programm zusammengestellt, das einen Einblick in Tucholskys Schaffen gibt.

Begleitet werden die Gedichte durch ausgewählte Melodien der 20er und 30er Jahre des letzten Jahrhunderts. Zu sehen und zu hören ist dieses Programm am Freitag, 25. April, um 19 Uhr im Schwarmstedter Uhlehof.

Das Publikum erfährt in diesem Programm etwas über den privaten Menschen Kurt Tucholsky, der ein Frauenverstehender war und trotz zweifacher Ehe kein Freund fester Bindungen war. Der Kritiker Tucholsky, der die verschiedenen



Das Soltauer Lesetheater gibt einen Einblick in Kurt Tucholskys Schaffen.

Foto: privat

geschichtlichen Großereignisse seiner Zeit wie den ersten Weltkrieg, die Weimarer Republik oder den herannahenden Nationalsozialismus mit seinen bisherigen Beiträgen begleitet hat, kommt natürlich auch zu Wort. Tucholsky war der Meinung, dass er mit seiner Schreibmaschi-

ne die Katastrophe des Nationalsozialismus aufhalten könne. Da ihm eine gesellschaftliche Veränderung durch seine Texte und Gedichte nicht gelungen ist, hat ihn tief getroffen und letztlich dazu geführt, dass er eine bittere Konsequenz zog. Karten für diese Veranstal-

tung des Uhle-Hof am Freitag, 25. April, erhalten Interessierte für zehn Euro ab dem 1. April im Vorverkauf bei Lotto Toto von Bostel in der Bahnhofstraße (05071) 28 78 und im Kaufhaus GNH im Kastanienweg (05071) 8 00 51 20, beide in Schwarmstedt.

### Secondhand-Markt

**EICKELOH.** Am Sonnabend, 22. März, von 14 bis 16 Uhr veranstaltet der Förderverein Lütje Eickenim Schützenhaus in Eickeloh wieder den beliebten Bekleidungssecondhandmarkt für Frühjahrs- und Sommerbekleidung.

Verkauft wird moderne und gut erhaltene Baby-, Kinder- und Jugendbekleidung, Umstandsmode, Outdoorspielzeug, Autositze, Kinderwagen und Kinderfahrzeuge. Alles liegt nach Größen sortiert bereit.

Vorbeischaun lohnt sich also in jedem Fall!

Nach Vorlage eines entsprechenden Nachweises dürfen Schwangere und körperlich Beeinträchtigte, mit einer Begleitperson bereits ab 13 Uhr stöbern.

Es wird Kaffee, selbstgebackene Torten und Kuchen, Waffeln und Crêpes geben.

Reparaturen • Umarbeitungen  
Anfertigung • Uhrenreparaturen  
Batteriewechsel

**MESSERSCHMIDT** im CCL  
GOLDSCHMIEDEMEISTER  
UHRMÄCHERMEISTER  
Juwelier

Tel. 0511 / 77 73 13  
www.gold-graeber.de

3674601\_002625

### Umwelttag

**BUCHHOLZ/MARKLENDORF.** Die Projektgruppen „Marklendorf in Bewegung“ und „Buchholz - Unser Dorf hat Zukunft“ laden auch in diesem Jahr wieder alle Bürger und Interessierte dazu ein, sich am Umwelttag zu beteiligen. Treffen ist am Sonnabend, 29. März, um 10 Uhr für Buchholz am Sportplatz und für Marklendorf am Dorfgemeinschaftshaus. Gemeinsam wollen wir einen Frühjahrsputz durchführen und unsere Orte von Müll und Unrat befreien. Gemeinschaft wird hier – wie immer – großgeschrieben. Nach getaner Arbeit – viele Hände machen der Arbeit schnell ein Ende – kommen dann alle zusammen und es gibt eine kleine Stärkung vom Grill, Getränke sowie Kaffee und Kuchen auf dem Sportplatz. Die Aktion ist ein sehr guter und wichtiger Beitrag für die Gemeinschaft. Die Teams „Buchholz - Unser Dorf hat Zukunft“ und „Marklendorf in Bewegung“ freuen sich über viele fleißige Helfer, nette Gespräche und ein schönes Beisammensein.

## Viele Vorhaben und Treffen

**SCHWARMSTEDT.** Wie jedes Jahr trafen sich die Mitglieder der Oldtimerfreunde Schwarmstedt zu ihrer jährlichen Hauptversammlung. Auf der Agenda standen sowohl ein Rückblick auf das vergangene Jahr 2024 als auch ein Ausblick auf die bevorstehenden Aktivitäten in 2025.

Der Vorsitzende Carsten Dettmers ließ das erfolgreiche Oldtimertreffen im August 2024 Revue passieren, das dank des perfekten Wetters und zahlreicher begeisterter Besucher ein voller Erfolg war. Besonders erfreulich sei die wachsende Teilnahme von Oldtimer-Liebhabern und das zunehmende Interesse neuer Mitglieder, die durch die gemeinsame Leidenschaft für histori-



Trafen sich jetzt zu ihrer jährlichen Hauptversammlung: Vorsitzender Werner Priebe (von links), Neumitglied Uwe Fabig und Pia Rabe, Kassenprüfer Andreas Dierking, Lars Klingemann, und Vorsitzender Carsten Dettmers.

privat

sche Fahrzeuge gewonnen werden konnten. „Es macht einfach Freude, gemeinsam solch ein

großes Treffen durchzuführen“, betonte Dettmers. Im weiteren Verlauf der Versammlung be-

richtete Kassenwart Klaus-Peter Meinders über die finanzielle Lage des Vereins, insbesondere über den Kontostand rund um die Oldtimerhalle am Varrenbruch. Anschließend wurde der Vorstand auf Antrag des Kassenprüfers durch Frank Denecke von den Mitgliedern einstimmig entlastet.

Schriftführer Tobias Koglin informierte über den Stand der Vereinswebseite sowie die geplante Inventur. Zudem gab er einen Überblick über die anstehenden Termine des Jahres. So sind 2025 wieder Treffen in den benachbarten Ortschaften Rethem, Rodewald und Vethem geplant, zu denen alle Mitglieder und Oldtimer-Enthusiasten herzlich eingeladen sind.

**Unsere Servicenummern**

Private Kleinanzeigen  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Familienanzeigen  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
familienanzeigen@madsack.de

Vertrieb/Zeitungszustellung  
Bitte über den Button „Zeitung nicht erhalten“ auf der Webseite  
www.extra-verlag.de.

epaper.extra-verlag.de

Heinz Sielmann Stiftung

**Was bleibt? Mein Erbe. Für unsere Natur.**

Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter 05527 914 419

www.sielmann-stiftung.de/testament

Beratung \* Verkauf \* Montage \* Wartung

**Tortechnik**

Jens Bornemann  
Schmiedestraße 23  
30900 Wedemark  
05130 / 925325  
www.bornemann-tortechnik.de

Garagentore  
Antriebe  
Haustüren  
Türen  
Fenster

HÖRMANN

10202901\_002625

Wir ♥ Lebensmittel.

**Lüders**

Am Samstag, den 29.03.2025 kommt der Grillwagen nach Wennebostel  
Bratwurst im Brötchen für nur 1,50€

ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL ISERNHAGEN

34617701\_002624

**LANGENHAGENER DACH**  
& IMMOBILIEN SERVICE

IHR DACH, UNSERE VERANTWORTUNG

Aus Langenhagen für die Region

LEISTUNGEN

- Dachservice
- Flachdach
- Steildach
- Abdichtung
- Photovoltaik
- Balkone (Terrassen)
- Sturmschäden
- Immobilien Service (Partner)
- Grundstückspflege
- Haustechnik (Partner)
- Instandhaltung

24-Stunden-Notdienst

Tel. 0179 4470085 • E-Mail: info@dachservice-langenhagen.de  
www.dachservice-langenhagen.de

8273101\_002625

**Bäder so individuell wie Ihr zu Hause**

**Standvoß**  
Heizung · Klima · Sanitär · Umweltschutz  
Aueweg 12 • 30900 Wedemark-Mellendorf  
Telefon (0 51 30) 6 07 10 • www.standvoss.de

34594301\_002624

**ECHO** www.extra-verlag.de

NOTDIENSTE

NOTRUF

**Polizei:** Tel. 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst:** Tel. 112  
**Polizeikommissariat Schwarmstedt:** Tel. (05071) 80 03 50  
**Ärzte-Notdienst:** bundesweite Rufnummer 116 117  
**Ärztliche Bereitschaftsdienst-praxis Krankenhaus Walsrode:** Mo., Di., Do. 18 bis 23 Uhr, Mi., Fr. 15 bis 23 Uhr, Sa., So., Feiertage 9 bis 23 Uhr, Tel. (05161) 48 11 80  
**Zahnärztlicher Notdienst:** 22./23.3.: Dr. Elter, Hodenhagen: Tel. (05164) 737

APOTHEKEN

► **Hinweis:** Die Apothekerkammer Niedersachsen informiert, dass ab dem 1. Januar 2025 keinen gedruckten Notdienstpläne mehr für Apotheken zur Verfügung gestellt werden. Online ist jeweils tagesaktuell abzurufen, welche Apotheke dienstbereit ist: [www.apothekerkammer-nds.de](http://www.apothekerkammer-nds.de) oder [www.aponet.de](http://www.aponet.de).

RAT UND HILFE

**Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult:** Tel. (0511) 81 15-33 00  
**Gemeindeverwaltung Schwarmstedt:** Tel. (05071) 80 90  
**Wasserverband Nordhannover:** Tel. (05139) 80 78-0  
**Wasserversorgungsverband Lk:** Tel. (05137) 8 79 90  
**Fallingbostal:** Tel. (05161) 6 00 10  
**Avacon Störungsmeldung: Strom** Tel. (0800) 0 28 22 66  
**Gas** Tel. (0800) 4 28 22 66  
**Weißer Ring:** Hilfe für Kriminalitätsoffer Tel. (05101) 5 82 42  
**Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen:** Region Hannover Tel. (0511) 9 89 20 42  
**Suchtberatung:** Die neue Basis e.V. Beratung u. Motivation f. Suchtkranke, Tel. (05135) 1 60 55  
**Guttempler-Gemeinschaft Schwarmstedt:** Tel. (0175) 6 47 58 47 oder Tel. (05071) 91 36 20  
**Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt:** Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70

GOTTESDIENSTE

► **Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Laurentius,** Sa., 22.03., 11 Uhr: Taufgottesdienst in Scharmstedt, Pn. Krohmer; 18.10 Uhr: Vorabend-Gottesdienst in Lindwedel, Pn. Krohmer; So., 23.3., 10 Uhr: Gottesdienst in Schwarmstedt, Pn. Krohmer  
 ► **Kath. Kirche Heilig Geist, Schwarmstedt,** So., 23.3., 9 Uhr: Heilige Messe  
 ► **Ev.-luth. Kirchengemeinde Gilten,** So., 23.3., 10 Uhr: Gottesdienst in Suderbruch, Pn. Conrad

**Hilfe, die weiter reicht.**

Spendenkonto **DE47 3708 0040 0240 0030 00** Commerzbank Köln



# MTV-Mädchen holen sich Heimsieg

Schlagkräftige Gruppe gewinnt gegen den TSV Wietzendorf

**SCHWARMSTEDT.** Nachdem der weiblichen Jugend E (WJE) des MTV Schwarmstedt im vorherigen Spiel noch das Wurfpech an den Fingern klebte, machten die Mädchen es dieses Mal wesentlich besser. In einer spannenden Begegnung wurde der TSV Wietzendorf verdient mit 14:11 (4:4) geschlagen.

Das Experiment erstmals seit langem wieder in der E-Jugend eine eigenständige Mädchenmannschaft zu melden, kann man als gelungen betrachten. Mittlerweile hat sich aus einem Anfängerteam eine schlagkräftige Gruppe entwickelt, die durchaus auch schon spielerisch zu gefallen weiß.

Einige Spielerinnen haben sich sogar schon beim Fördertraining für Talente im Regionsstützpunkt Wietzendorf vorgestellt und die erste Bewährungsprobe bestanden. Mal schauen, wo deren Entwicklung noch hingeht.

Aktuell trainieren in Schwarm-

stedt bis zu 18 Mädchen mit großer Begeisterung und haben gemeinsam viel Spaß. Noch zwei Spiele dann ist die lange Saison (Start Anfang September) zu Ende und es beginnt für alle ein neuer Abschnitt in der handballerischen Entwicklung. Der 2014er Jahrgang mit sieben Spielerinnen wird in die D-Jugend aufsteigen und der Rest muss die entstandenen Lücken schließen.

In der Saison 2025/26 will der MTV dann sogar in der WJE und WJD reine weibliche Teams melden. Das bedeutet aber, dass noch ein paar handballbegeisterte Mädchen der Geburtsjahrgänge 2013-2016 benötigt werden.

Wer Lust auf Handball hat, kommt einfach mal zum Probe-training in die Vierfeldsporthalle Schwarmstedt. Trainiert wird aktuell dienstags von 15.30 bis 17 Uhr und mittwochs von 17.15 bis 19 Uhr. Alle Interessierten sind herzlich willkommen.



Die Mädchen des MTV Schwarmstedt siegten mit 14:11 gegen den TSV Wietzendorf.

Foto: privat

# Wichtige Impulse für das ISEK

Bürgerbeteiligung in Schwarmstedt

**SCHWARMSTEDT.** Jetzt fand in Schwarmstedt eine öffentliche Bürgerbeteiligung zur Erstellung eines Integrierten Städtebaulichen Entwicklungskonzepts (ISEK) statt. Die Aktion bot den Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit, ihre Meinungen und Ideen aktiv einzubringen.

Von 8 bis 12 Uhr sammelte das DSK-Team gemeinsam mit Vertretern der Gemeinde vor der Bäckerei Vatter Anregungen zu Mobilität & Verkehr, Wohnen & Leben sowie Zukunft & Entwicklung.

Auf großformatigen Plänen konnten die Stärken und Schwächen festgehalten und konkrete Verbesserungsvorschläge gemacht werden. Die Ergebnisse fließen in das ISEK ein, das für die Aufnahme in das Förderprogramm "Lebendige Zentren" entwickelt wird.

Mobilität und Verkehr: Positiv bewertet wurden verkehrsberu-

higende Maßnahmen und Lichtsignalanlagen. Kritisiert wurden hingegen Mängel in der Fahrradinfrastruktur und das Parken auf Gehwegen. Mehr Tempo-30-Zonen, eine bessere Regulierung der Hol- und Bringzonen vor der Grundschule sowie eine verstärkte Kontrolle des Parkens auf Gehwegen waren ganz oben auf der Wunschliste.

Wohnen und Leben: Der Mangel an bezahlbaren und barrierefreien Wohnungen wurde als Problem hervorgehoben. Zudem fehlt ein klar erkennbares Ortszentrum. Vorschläge umfassen die Neugestaltung des Marktplatzes, die Aufwertung des Rathauses und die Modernisierung von Spielplätzen und Grünflächen.

Zukunft und Entwicklung: Die Erhaltung historischer Gebäude und die Stärkung des Einzelhandels sind zentrale Anliegen. Kritisch gesehen wurden Leerstän-



Bürgerinnen und Bürger wurden für das ISEK zur Entwicklung von Schwarmstedt befragt.

Foto: privat

de und das begrenzte gastronomische Angebot. Gefordert werden gezielte Fördermaßnahmen für lokale Unternehmen und neue Treffpunkte zur Belebung des Ortskerns.

Die gesammelten Rückmeldungen werden in die weitere

Entwicklung des ISEK integriert. Die Gemeinde lädt alle Bürgerinnen und Bürger ein, sich weiterhin aktiv am Prozess zu beteiligen.

Das Integrierte Städtebauliche Entwicklungskonzept (ISEK) dient als strategischer Fahrplan

für eine nachhaltige Stadtentwicklung. Das Förderprogramm "Lebendige Zentren" unterstützt Kommunen bei der Stärkung ihrer Ortskerne.

Bürgerinnen und Bürger wurden für das ISEK zur Entwicklung von Schwarmstedt befragt.

**IMPRESSUM**  
 EXTRA Verlagsgesellschaft mbH  
**ECHO**  
 LANGENHAGENER  
**ECHO**  
 WEDEMARK  
**ECHO**  
 SCHWARMSTEDTER  
**ECHO**  
 LILLES

**Erscheinungsweise:** wöchentlich sonntags  
**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Patrick Bludau  
**Redaktion:** Carsten Bergmann, Redaktion Langenhagen, Wedemark und Schwarmstedt, Oliver Krebs (pk)  
**E-Mail:** [redaktion@langenhagener-echo.de](mailto:redaktion@langenhagener-echo.de), [redaktion@wedemark-echo.de](mailto:redaktion@wedemark-echo.de)

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

**Zustellung:** WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH, August-Madsack-Straße 1, 30659 Hannover

Unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

**z.Zt. gültige Preisliste unter mediadaten.online**  
**verteilte Auflage: 49.700 Exemplare**  
**Redaktions- und Anzeigenschluss:** jeweils Mittwoch 16 Uhr

**Verlagsanschrift:** 30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
 E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de), [service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
 Telefon: (0511) 973 66 35



**Druck:** Schweiger & Pick Verlag, Celle  
 Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis "bitte keine kostenlosen Zeitungen" an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

# Ein Rückblick auf das vergangene Jahr

Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Suderbruch

**SUDERBRUCH.** Die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Suderbruch eröffnete jetzt Ortsbrandmeister Marcel Kusch. Unter den zahlreichen Gästen befanden sich Samtgemeindebürgermeister Björn Gehrs, Bürgermeister Erich Lohse, stellvertretender Gemeindebrandmeister Thilo Scheidler sowie weitere Vertreter der Feuerwehr und der Gemeinde. Besonders begrüßt wurde Ehrenortsbrandmeister Andreas Krumwiede.

Im Bericht von Marcel Kusch wurde auf die Einsätze des vergangenen Jahres eingegangen, darunter Hochwassereinsätze über die Weihnachtstage und ein Deichverteidigungseinsatz Anfang Januar 2024. Insgesamt gab es sechs Einsätze, darunter die Beseitigung einer Ölspur und die Bekämpfung eines Flächenbrandes. Zudem fanden 22 Dienste sowie vier Einsatzübungen statt,



Die Ausgezeichneten der Freiwilligen Feuerwehr Suderbruch.

Foto: privat

deren hohe Beteiligung Kusch lobend hervorhob. Die Jugendwartin Nicole Hitzmann berichtete über die Aktivitäten der Jugendfeuerwehr, darunter das Einsammeln von Tannenbäumen und die Teilnahme an Wettbewerben. Ein Dank ging an die

Dorfgemeinschaft für eine Spende, die zur Anschaffung eines neuen Saugkorbs verwendet wird. In diesem Jahr stand nur eine Wahl an: Steffen Duensing, der 13 Jahre als Gerätewart tätig war, wurde mit einer Ehrung verabschiedet. Oliver Dietrich wurde

einstimmig zum neuen Gerätewart gewählt. Für 25-jährige Mitgliedschaft wurden Steffen Duensing und Alexander Hitzmann geehrt. Mark Reinert wurde zum Feuerwehrmann ernannt und Marcel Kusch zum Oberlöschmeister befördert.

# Manche Buchstaben und Zahlen werden mit den Fingern ertastet

Grabstein und Backhaus sind für Wissenschaftler interessant

**BRELINGEN.** Ein historischer Grabstein aus der Brelinger Kirche und ein restauriertes Backhaus, das jetzt auf einem Grundstück an der Düsternstraße steht, haben das Interesse von Göttinger Wissenschaftlern geweckt. Stein und Haus werden in das Verzeichnis der „Deutschen Inschriften des Mittelalters und der Frühen Neuzeit“ aufgenommen. Die Wissenschaftler Daniel Berger und sein Kollege Ernst Leon Hahne aus der Akademie der Wissenschaften machten sich von Göttingen aus auf den Weg in die Wedemark, um Haus- und Grabsteininschriften aus der Zeit vor 1650 zu dokumentieren. Ziel des Forschungsprojektes ist die Sammlung und Edition aller lateinischen und deutschen Inschriften aus dem genannten Zeitraum aus Deutschland, Österreich und Südtirol. Begründet wurde dieses Projekt als Gemeinschaftsunternehmen der wissenschaftlichen Akademien in Deutschland und Österreich. Einer der Hauptinitiatoren war der Historiker Karl Brandi aus Göttingen.

In die Brelinger Kirche kamen die Wissenschaftler, weil dort am Südwesteingang (rechts vom Turm) ein Grabstein seinen Platz gefunden hat, der auf das Jahr 1590 datiert wird. Dieser Grabstein erinnert an Anna von Weyhe und markierte einst deren Grabstelle auf dem Friedhof, der sich unmittelbar an der Kirche befand. Anna von Weyhe war die Schwägerin des damaligen Amtsvogts in Bissendorf, Cordt von Bestenbostel.

Erhalten geblieben ist dieser Grabstein, sowie ein weiterer aus dem Jahr 1714 vermutlich nur deshalb, weil die Sandsteinplatten zwischendurch anderweitig genutzt wurden. Beide Grabsteine wurden an der heute nicht mehr vorhandenen Viehbuchmühle, einer Wassermühle in der



Daniel Berger ertastet die Buchstaben, die nicht mehr lesbar sind.

Foto: Friedrich Bernstorff

Nähe des Dorfes Plumhof, als Befestigung für den Mühlengraben genutzt. 1954 wurden sie dort von einem Brelinger entdeckt und schließlich zehn Jahr später wieder zurück nach Brelingen transportiert. Hier standen sie zunächst außen am Kirchturm, wurden aber aus konservatorischen Gründen 1998 in den Innenraum der Kirche geholt und an den beiden Eingängen platziert.

Daniel Berger und Ernst Leon Hahne haben den Grabstein, der nicht mehr vollständig erhalten ist, genau vermessen und jeden

Buchstaben der Inschrift notiert. Teilweise mussten die Buchstaben ertastet werden, da sie stark verwittert sind. Auch durch spezielle Fotografiertechnik konnten einzelne Elemente des Grabsteins sichtbar gemacht werden, die mit dem bloßen Auge nicht mehr zu erkennen sind.

Diese Technik half den Wissenschaftlern auch bei der Untersuchung des wohl ältesten Gebäudes in Brelingen, einem Backhaus. Es stand bis vor etlichen Jahren auf einem Grundstück an der Martin-Müller-Straße, flankiert von einem historischen

Ziehbrunnen und einer Durchfahrtscheune. Die Scheune ist dort noch erhalten. Die Existenz des auf 1616 datierten Backhauses war den Wissenschaftlern bisher nicht bekannt und wurde ihnen von Friedrich Bernstorff aus Brelingen mitgeteilt.

Das stark verfallene Backhaus wurde 2013 abgetragen und in der Nähe, auf einem Grundstück an der Düsternstraße, wieder aufgebaut. Bisher war lediglich das Baujahr bekannt. Durch Einsatz der besonderen Fototechnik konnten die Wissenschaftler einzelne erhabene geschnitzte Buchstaben im sogenannten Sturzriegel über der Eingangstür sichtbar machen. Auch die Jahreszahl konnte von 1616 auf 1615 korrigiert werden. Durch einen Abgleich der sichtbar gewordenen Buchstaben C B mit der Brelinger Höfeliste konnten diese Buchstaben als Initialen des damaligen Hofbesitzers Curdt Braunß ausgemacht werden. Die anderen Buchstaben A und O, die vermutlich den weiteren Buchstaben N in der Mitte hatten, lässt sich nach Einschätzung der Wissenschaftler als ANO oder ANNO in der Verbindung mit der Jahreszahl 1615 deuten.

Friedrich Bernstorff konnte den Wissenschaftlern aus Veröffentlichungen des früheren Lehrers und Heimatchronisten Martin Müller noch weitere Informationen zugänglich machen. So gab es nach Müllers Recherche im Jahr 1880 in Brelingen noch 34 Backhäuser, 1963 waren es noch acht. Heute existiert noch das wiederaufgebaute sowie das Pfarrbackhaus auf dem Kirchengelände, das mit drei funktionsfähigen Öfen ausgestattet ist und seit 1988 an bestimmten Backtagen wieder zum Backen genutzt wird. Das Alter dieses Backhauses wird wegen der Bauart auf die Zeit vor 1590 geschätzt, belegt ist dies jedoch nicht.

## Torffreie Erde – Beitrag zum Klimaschutz

**RESSE.** Die Mooregebiete der Erde sind nicht nur ein einzigartiger Lebensraum für Tiere und Pflanzen, die anderswo nicht existieren können. Sie erfüllen auch eine unverzichtbare Funktion bei der Bekämpfung der Erderwärmung, denn riesige Mengen von Kohlenstoff sind über die Jahrtausende in den Torfkörpern gespeichert worden und können dort verbleiben, so-

lange die Moore erhalten bleiben. Alle Besitzer von Gärten und Blumenkästen haben daher die Möglichkeit, durch den Verzicht auf den Einsatz von Torf ihren Beitrag zum Klimaschutz zu leisten. Der Verein „Bürger für Resse“

bietet auch in diesem Frühjahr in Zusammenarbeit mit der Abfallbeseitigungsgesellschaft aha der Region Hannover wieder Blumenerde zum Kauf an, die keinen Torf enthält, zum Preis von neun Euro pro 40-Liter-Sack. So-

lange der Vorrat reicht, kann die torffreie Blumenerde während der Öffnungszeiten im Moorinformativzentrum in Resse, Altes Dorf 1 B, mittwochs bis sonntags von 11 bis 17 Uhr erworben werden.

**JUWELIER COHRS**  
Gold-Ankauf Bargeld sofort  
Tagesaktuelle Höchstpreise

Gold | Silber | Platin | Zinn  
Schmuck | Juwelen | Armbänder |  
Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn)  
Bruchgold | Altgold | Münzen |  
Barren | Erbschaften | Luxusuhren

2x in Hannover  
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH  
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33  
Telefon & WhatsApp 0511/2157937  
www.juwelier-cohrs.de

Zukunft für Lakota-Kinder:  
jetzt GRATIS Vermächtnis-  
Magazin!  
Rufen Sie 069 / 8383 8742 an oder  
besuchen Sie stjosefs.de/nachlass

**Große NEUERÖFFNUNG**

**20% NUR FÜR KURZE ZEIT**

**SCHUHPARK**

Am Markt 5,  
30853 Langenhagen  
im City Center Langenhagen

**Altgoldankauf**  
Schmuck, Zahngold, Münzen, Silber, Bestecke  
Trauringe, Anfertigungen, Reparaturen

Do + Fr: 10-13 + 15-18 und Sa: 10-13  
und nach Terminvereinbarung  
Wedemarkstr. 62 ♥ 05130 / 377-477  
goldschmiede-wiek.de

GOLDSCHMIEDE  
**WIEK**

**Dem Einbrecher keine Chance**

- kostenlose Beratung vor Ort
- Um- und Nachrüstung von Fenstern und Türen nach DIN 18104
- Montage durch geschulte Fachkräfte
- Lieferung und Montage von geprüften Sicherheitsfenstern

Vom LKA Niedersachsen gelisteter Betrieb!

**Zuhause sicher**  
Eine Initiative Ihrer Polizei

**KNOKE**  
Bau- und Möbeltischlerei

Bissendorf · Burgwedeler Str. 14  
(05130) 87 38  
e-mail: tischlerei-knoke@t-online.de

**SILKE HANEBUTH**  
IMMOBILIEN

WIR VERMITTELN WERTE

Kompetente und empathische Beratung

Professionelle Bewertung und Abwicklung

Hochwertige Vermarktung mit Liebe zum Detail

Silke Hanebuth  
Immobilien-Gesellschaft mbH  
Wedemarkstraße 19  
30900 Wedemark

www.hanebuth-immobilien.de  
info@hanebuth-immobilien.de  
05 130 60 900 57

**Sehr geehrte Patientinnen und Patienten,**  
ab 01. April 2025 bekommen wir Verstärkung:

**Frau Dr. med. Andrea Habel,**  
**Fachärztin für Innere Medizin,**  
wird mich als angestellte Ärztin im Rahmen der Fachärztlichen Versorgung unterstützen.

**Martin Vondran,**  
**Facharzt für Innere Medizin**

**Gemeinschaftspraxis**  
**Dr. med. Hans-Dieter Behrens**  
**und Martin Vondran**  
**Am Kummerberg 1**  
**30900 Wedemark**

Anzeigen / Beilagen ++ Online-Werbung ++ Sondermagazine ++ PR

Hier ist Ihre Werbung in guten Händen.

**Julia Heberling**  
Mediaberaterin für die Wedemark und Schwarmstedt

j.heberling@madsack.de  
Achtung, neue Tel.-Nr.  
(05136) 89 94 23

**ECHO**  
Hannoversche Allgemeine  
Neue Presse

# Besser hören, besser lernen?

„Brain-Boy“ soll helfen: Grundschule Resse testet in Pilotprojekt therapeutische Geräte der Wedemärker Firma Meditech

**BISSENDORF (GÖT).** Kann man Zuhören und Verstehen lernen? Ralph Warnke weiß, dass das geht. Der Geschäftsführer der Meditech Elektronik GmbH aus Bissendorf hat in vielen Einsätzen seiner elektronischen Hilfen für Hörgeschädigte erfahren, dass sich Gehör und die Fähigkeit, Sprache zu erkennen, unter bestimmten Umständen trainieren lassen wie ein Muskel.

Ob das auch in der manchmal unruhigen Atmosphäre einer Grundschulklasse funktioniert, werden Kollegium und Kinder der Grundschule Resse ab der nächsten Woche im Unterricht erproben. Dafür hat Firmenchef Warnke kürzlich einen Satz Tabletcomputer mit Zusatzgeräten und Kopfhörern in die Schule gebracht – ein besonderes Sponsoring für einen Feldversuch mit der Technik.

„Ditte höre dleich du zu“: Solche und ähnliche Beispielsätze mit falschen Konsonanten kann Warnke fließend sprechen. Damit verdeutlicht er, wie undeutlich und sprachlich undifferenziert manche Sätze im ungeschulten Gehör ankommen können, wenn auch noch Nebengeräusche stören. Wenn ein Kind aber die Konsonanten nicht richtig versteht, kann es auch nicht richtig schreiben lernen. Besonders die Buchstaben B und P, D und T sowie G und K seien häufig schwerer zu unterscheiden als andere.

„Brain-Boy“, heißt ein Gerät mit Pfeiltasten und einem Kopfhörer, an dem die Kinder üben, Gesehenes und Gehörtes schneller und sicherer zu verarbeiten. Auch sogenannte Richtungshören trainieren sie. „Damit lernt das Kind, Nebengeräusche wie Klassenlärm auszublenden und gezielt dem Lehrer oder der Lehrerin zuzuhören“, erläutert Warnke. Weitere Funktionen hel-



Erster Test: Ralph Warnke und Christina Jarolin zeigen Luisa (von links), Anton, Amelie und Henry, wie die Geräte benutzt werden.

Foto: Kathrin Götz

fen, die Tonhöhen rasch zu unterscheiden – denn auch die Sprachmelodie ist entscheidend, um den Sinn eines Satzes zu verstehen.

Mit einfachen Übungen zur Hör- und Hirnleistung an den Geräten werden sich die Kinder in nächster Zeit während und wohl auch vor dem Unterricht beschäftigen, wie Schulleiterin Christina Jarolin erläutert. Sie werden über Kopfhörer Töne und Stimmen verfolgen, die sich scheinbar durch den Raum bewegen und üben, akustische Reize schnell zu verorten.

Und sie werden von den Computerstimmen besonders akzentuiert gesprochene Texte hören, in denen die Konsonanten deutlich zu unterscheiden sind. „Bei Menschen klingt das affig, aber der Computer kann das ohne affig“, sagt Warnke mit einem Lächeln.

All diese Fertigkeiten machen die Sprache und ihr Verständnis aus. Und sie sind nicht bei allen Kindern gleich gut ausgeprägt, wie Schulleiterin Jarolin berich-

tet. „Schon allein das Vorlesen ist längst nicht überall üblich – und es wird leider auch weniger“, sagt die Schulleiterin. Dieses Ritual befähigt Kinder ebenfalls zu besserem Sprachverständnis.

Auch wenn die Elektronik in der Schule natürlich keine Kuschelstunden mit den Eltern ersetzt, macht sie den Kindern durchaus Spaß, wie ein erster Test mit vier Drittklässlerinnen und Drittklässlern zeigt. Eifrig tippen die Kinder auf Displays und Pfeiltasten, tauschen sich anschließend aus, was sie gehört haben. Aus Sicht von Lehrerin Susanne Brandes spricht die hohe Schüleraktivität für das System – und die Tatsache, dass jedes Kind in seinem eigenen Tempo damit lernt.

Um sie dabei anleiten und begleiten zu können, sind auch die Lehrerinnen vom Resse Kollegium geschult worden. „Ich bin dankbar, dass sie diese zusätzliche Arbeit auf sich nehmen und das Projekt mit Neugier und Herzblut begleiten“, sagt Jarolin. Sie und Warnke haben die Zu-

sammenarbeit über ein privates Gespräch initiiert – inzwischen ist das Pilotprojekt auch vom Kultusministerium abgesegnet.

Zu dem Versuch gehöre auch eine Evaluation, berichtet Jarolin weiter. Vorab sind die Kinder auf ihre Hör- und Verständnisfähigkeiten getestet worden, zum Ende des zweiten Halbjahres sind weitere Tests geplant. „Das läuft natürlich alles nach Datenschutzgrundverordnung anonymisiert“, versichert die Schulleiterin. Mit den Eltern sei die Teilnahme der Kinder abgestimmt.

Er rechne damit, dass alle profitierten, sagt Warnke. Die Systeme seien zwar einmal für Menschen mit Hörstörungen entwickelt worden. Aber: „Auch wer kein Handicap mitbringt, wird sich leichter tun mit Sprache“, sagt er. Geräte und Programme wie diese seien früher schon an der Realschule in Mellendorf eingesetzt gewesen. In der Corona-Zeit sei die Zusammenarbeit aber ausgelaufen. Der Test an der Grundschule sei ihm besonders wertvoll, weil dort die Grundlagen für das weitere Lernen gelegt werden. „Schule ist Sprache“, betont Warnke.

Sonst habe er viel mit Einrichtungen für Menschen mit Behinderungen und mit Seniorenheimen zu tun, berichtet er noch. Auch wenn organische Schäden am Ohr korrigiert werden, etwa mit einem Hörgerät, müssten die Betroffenen die Verarbeitung der Signale im Gehirn erst wieder trainieren, erläutert der Fachmann. Daher müssten neue Hörhilfen zu Beginn auch immer wieder nachgestellt werden.

Von Natur aus nehme die Hörfähigkeit beim Menschen mit zunehmendem Alter ab – aber man könne sie ein Leben lang trainieren und dabei Erfolge erzielen, betont Warnke noch: Seine älteste Kundin sei 103 Jahre alt.

# Lesewoche und Autorenlesung

Abwechslungsreiches Programm an der Grundschule Mellendorf



Die Freude an Büchern stand bei der Lesewoche im Vordergrund.

Foto: privat

**MELLENDORF.** Jetzt fand an der Grundschule Mellendorf wie in jedem Jahr kurz nach den Zeugniserferien die Lesewoche mit einem abwechslungsreichen Programm statt. In dieser Woche stand das Interesse und die Freude am Lesen im Vordergrund.

Gemeinsam wurden in den unterschiedlichen Klassen Lektüren gelesen und dazu Aufgaben auf vielfältige Arten bearbeitet.

Besondere Freude bereitete den Kindern aus den ersten Klassen der Besuch der kindgerecht eingerichteten Schulbibliothek, die von ehrenamtlich arbeitenden Müttern geleitet wird. Dort stöberten die jüngsten Grundschul Kinder nicht nur in den Büchern. Ihnen wurde auch von den engagierten Müttern aus einem Kinderbuch vorgelesen.

Die älteren Kinder entdeckten die Gemeindebibliothek und erlebten dort unter Anleitung der Bibliothekarinnen eine auf die Klassenstufe abgestimmte Führung. Dank vieler Buchspenden

fand auch in diesem Jahr zur Freude der Kinder wieder eine Büchertauschbörse in der Aula der Grundschule statt.

Einen Höhepunkt der Lesewoche stellte die Autorenlesung der bekannten Kinderbuchautorin Nina Weger aus Hannover dar. Untermalt durch viele Bilder las sie den aufmerksamen Kindern aus den dritten und vierten Klassen aus ihren Büchern „Die wilden Robins und „Der kleine Räuber Rapido“ vor. Im Anschluss an den mitreißenden Vortrag beantwortete die Autorin zahlreiche Fragen. Dabei erhielten die Kinder und Lehrerinnen viele Einblicke in den Beruf und das Leben der Autorin. Am Ende bekamen alle ein persönlich signiertes Leseseichen. Nina Weger motivierte die Kinder nicht nur Freude an ihren und auch anderen Büchern zu haben, sondern empfahl ihnen auch fleißig lesen zu üben, um sich die Welt besser erschließen zu können und dadurch im Leben leichter klar zu kommen.

# Fit fürs Leben

Präventionswoche am Gymnasium Mellendorf

**MELLENDORF.** In dieser Woche stand am Gymnasium Mellendorf nicht der normale Unterricht auf dem Plan, sondern die alljährliche Präventionswoche. Statt Mathe und Deutsch gibt es ein vielseitiges Programm zu Themen, die im echten Leben zählen: Medienkompetenz, Suchtprävention, Demokratiebildung, Gesundheitsförderung und Berufsorientierung. Je nach Jahrgangsstufe setzen sich die Schülerinnen und

Schüler mit unterschiedlichen Aspekten auseinander. Die Jüngeren lernen, sich besser zu organisieren, sicher mit digitalen Medien umzugehen und respektvoll zu kommunizieren – sei es online oder im direkten Miteinander. Später rücken Selbstbewusstsein, Stressbewältigung und der Einfluss sozialer Medien in den Fokus. Auch gesellschaftliche Themen wie Alltagsrassismus, Konsens und Grenzen sowie der ver-

antwortungsvolle Umgang mit Suchtmitteln stehen auf dem Programm. In den oberen Jahrgängen geht es zunehmend um die eigene Zukunft: die digitale Arbeitswelt, Berufsorientierung, soziale Verantwortung und lebensrettende Maßnahmen im Erste-Hilfe-Kurs, der in Zusammenarbeit mit den Johannitern für alle Zehntklässler angeboten wird. „Als Schule wollen wir nicht nur Wissen vermitteln, sondern

auch Persönlichkeitsentwicklung fördern“, erklärt Jana Sauerbrei, die gemeinsam mit Anja Dyk die Woche organisiert. „Diese fünf Tage sollen das soziale Miteinander stärken und die Jugendlichen auf zukünftige Herausforderungen vorbereiten.“

**Digitale Medien standen auch im Fokus dieser Präventionswoche am Gymnasium Mellendorf.**

Foto: privat



**TEDDY - DAS NEUE PROGRAMM**

13. Dezember 2025 | ZAG-Arena

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

## Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

**Simin Tander New Quartet**  
05. April 2025: Jazz Club Hannover

**Werner Momsen**  
06. April 2025: Theater am Aegi

**Thomas D and The KBKS**  
06. April 2025: Faust - 60er Jahre Halle

**Fabian Wegerer**  
07. April 2025: Musikzentrum

**Footloose - Das Musical**  
Diverse Termine: Theater am Aegi

**SHIRIN DAVID - SCHLAU ABER BLOND**  
10. April 2025: ZAG-Arena

**Andreas Dorau**  
11. April 2025: Lux

**Tocotronic - Golden Years**  
11. April 2025: Capitol

**Vor Ort für Sie da:**  
In den HAZ & NP Geschäftsstellen  
Hannover, Lange Laube 10  
Neustadt, Am Wallhof 1  
Burgdorf, Marktstraße 16  
Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5  
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2



Telefonische Bestellannahme: 0511 12123333, online: tickets.haz.de // tickets.neuepresse.de

# Hörmann Tore – mit Sicherheit fürs ganze Leben

Tortechnik Jens Bornemann ist starker Partner

**ELZE (JO).** Seit mittlerweile 15 Jahren ist Jens Bornemann mit seinem Fachbetrieb für Tortechnik mit Sitz in Elze, Schmiedestraße 23, zuverlässiger Partner des europaweit agierenden Spezialisten rund um alles, was mit Toren zu tun hat: Die Firma Hörmann hat damit in der Wedemark einen kompetenten Ansprechpartner für alle Kundinnen und Kunden gefunden, wenn es um die individuelle Beratung, die Lieferung und schließlich auch die Montage und Wartung der qualitativ hochwertigen Tore verschiedenster Art geht. „Wir haben Kunden im Großraum Hannover, zum Teil auch über die Region hinaus“, weiß Jens Bornemann: „das gilt für den Privatkunden genauso wie für große und kleine Unternehmen.“



Mit dem Montagewagen ist es für Jens Bornemann (rechts) und seinen Mitarbeiter Heiko Müller kein Problem auch Kunden in Hannovers Umland und darüber hinaus zu bedienen. Foto: Gabriela Vrobel



Regelmäßige Fortbildungen gehören für Jens Bornemann und seinen Mitarbeiter immer wieder dazu, um bei den Montagen stets technisch auf dem neuesten Stand zu sein. Foto: privat

Und das Leistungsspektrum rund um Tore ist groß: Angefangen beim klassischen Schwingtor für die Garage – mit oder ohne Motorantrieb – Sektionaltore, Rolltore oder auch Schnellauftore, Jens Bornemann kann hier auf das breite Angebot der Firma Hörmann zurückgreifen. Erfahrung im Umgang mit Tor und Tür hat er bereits lange vor der Zusammenarbeit mit dem Tortechnikspezialisten im eigenen Betrieb gesammelt, schon vorher gehörte der Einbau von Toren und Türen für den gelernten

Schlosser zum Arbeitsalltag. Wichtig ist ihm, dass seine Arbeit nicht mit der Übergabe eines eingebauten Tores endet: „Wir führen neben den Montagen natürlich auch Wartungen und eventuelle Reparaturarbeiten für unsere Kundinnen und Kunden durch. Und das natürlich schnell und zuverlässig.“

Unterstützt wird er bei seiner täglichen Arbeit mit Mitarbeiter Heiko Müller, der als Quereinsteiger mittlerweile ebenfalls zum Fachmann in Sachen Tortechnik geworden ist.

„Unser Hang zu einer präzisen und sorgfältigen Arbeit gibt unseren Kunden die Gewissheit, ein sehr gutes Produkt von der Nummer 1 der Torhersteller zu bekommen, das perfekt montiert und gewartet seinen Nutzerinnen und Nutzern überdurchschnittlich lange Freude bereitet.“

Die Firma Jens Bornemann Tortechnik ist telefonisch unter der Nummer 05130 – 92 53 25 zu erreichen.

Weitere Infos finden sich im Internet unter der Adresse [www.tortechnik-bornemann.de](http://www.tortechnik-bornemann.de).

## Seniorenbeirat gewählt: So wurde abgestimmt

**WEDEMARK.** Mehr als 4.000 Seniorinnen und Senioren der Wedemark haben ihre Stimme abgegeben und den neuen Seniorenbeirat gewählt. Die Wahlbeteiligung zeigt, wie groß das Interesse an Mitbestimmung ist.

Die Wahl des neuen Seniorenbeirates der Gemeinde Wedemark am 12. März 2025 war ein Erfolg: 4.340 Seniorinnen und Senioren gaben ihre Stimme ab – eine Wahlbeteiligung von rund 45 Prozent. Damit zeigt sich ein-

mal mehr, wie wichtig den älteren Mitbürgerinnen und Mitbürgern Mitsprache und Engagement in der Kommunalpolitik sind. Von den 4.330 gültigen Stimmen entfielen die meisten auf Irmtraud Bernstorf (1.134 Stimmen), gefolgt von Karen Drews (809) und Gitta Jansen (453). Die ersten vier Mitglieder waren bereits im vorherigen Beirat vertreten, drei neue sind in der kommenden Wahlperiode frisch dabei:

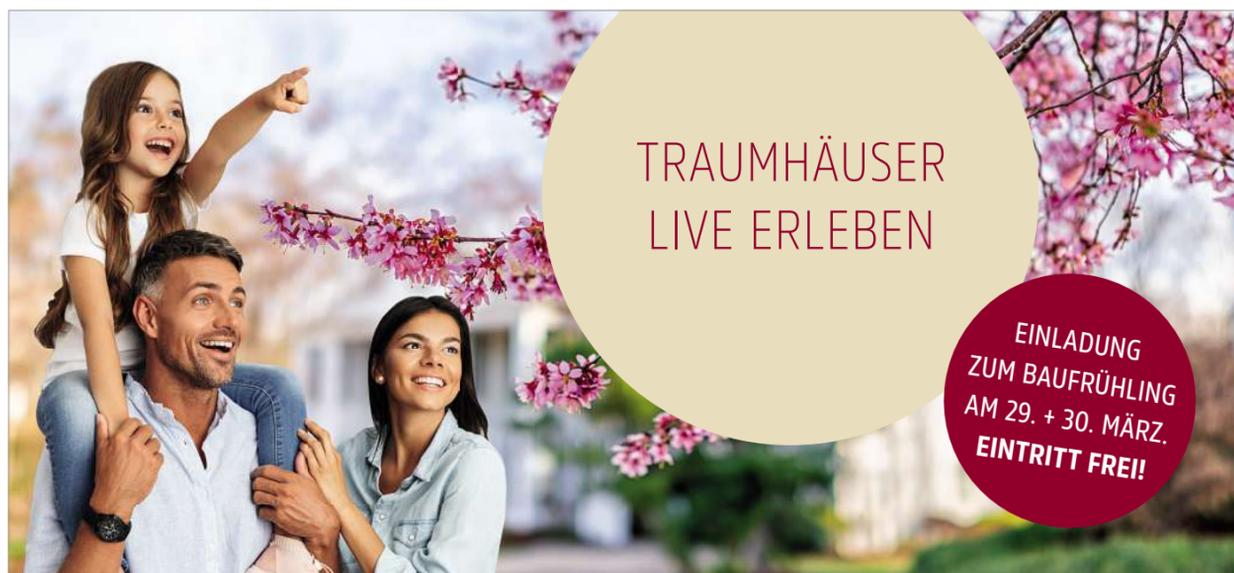
- Irmtraud Bernstorf
- Karen Drews
- Gitta Jansen
- Wolfgang Preuß
- Frank Rodewald
- Walter Kreinhacke
- Gabriela Vrobel

Die vier Ersatzpersonen sind:

- Horst Monden
- Sigrid Elisabeth Ziems
- Klaus Makowka
- Margrit Brundert

Bürgermeister Helge Zychlinski gratuliert den Gewählten herzlich und dankt allen Kandidatinnen und Kandidaten für ihr Engagement.

Er betonte zudem die Bedeutung des Beirates: „Die Perspektiven und Erfahrungen älterer Menschen sind ein wichtiger Bestandteil unserer kommunalen Entscheidungen. und freue mich auf die Zusammenarbeit mit dem Gremium auch mit der neuen Besetzung.“



TRAUMHÄUSER  
LIVE ERLEBEN

EINLADUNG  
ZUM BAUFRÜHLING  
AM 29. + 30. MÄRZ.  
EINTRITT FREI!

Finden Sie Ihr Traumhaus in der FertighausWelt Hannover.  
Münchener Str. 25 | 30855 Langenhagen | [www.fertighauswelt.de](http://www.fertighauswelt.de)

FertighausWelt

SEEHAUS  
WILKOMMEN AM STRAND VON ISERNHAGEN

Schlagerparty

Jeden letzten Freitag im Monat

mehr Infos unter:  
[www.seehaus-isernhagen.de](http://www.seehaus-isernhagen.de)

Moss Delikatessen

Zum Frühlingsanfang frisch eingetroffen: Sommerlaune

Mit leichter 9,5 vol.% genießen!

Dammstraße 10  
30938 Großburgwedel  
Tel. (05139) 23 45

Mittagstisch:

Mo Rotbarschfilet „Finkenwerder Art“  
Di Braten aus der Lammkeule  
Mi Pasta in Gorgonzola-Spinat-Rahm  
Do Hähnchenfilet „Caprese“  
Fr Rinderschmorbraten mit Rotweinsauce  
Sa Kalbsgeschneitztes in Pilzrahm  
(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter [www.moss-delikatessen.de](http://www.moss-delikatessen.de))

Fang der Woche

Steinbeifilet

100 g  
€ 2,25

(Angebot ab Donnerstag, den 27.03.2025)

bloomert SMART LAUNDRY

Miele-Qualität für Bettdecken, Topper & mehr

Riesige Kapazität, unschlagbare Preise – der einzige Waschsalon in Garbsen!

✓ Waschmittel, Desinfektionsmittel & Weichspüler inklusive – automatische Dosierung  
✓ Preise ab 5,50 €

Nord-West-Zentrum  
Havelser Str. 2-8,  
30823 Garbsen

☎ 05161 / 9492915  
🌐 [www.smart-laundry.de](http://www.smart-laundry.de)  
✉ [service@realbay-gmbh.de](mailto:service@realbay-gmbh.de)

Unsere Servicenummern

Private Kleinanzeigen  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
[kleinanzeigen@wochenblaetter.de](mailto:kleinanzeigen@wochenblaetter.de)

Vertrieb/Zeitungszustellung  
Bitte über den Button „Zeitung nicht erhalten“ auf der Webseite  
[www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

Familienanzeigen  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
[familienanzeigen@madsack.de](mailto:familienanzeigen@madsack.de)

[epaper.extra-verlag.de](http://epaper.extra-verlag.de)

# Freiheit ist ein großes Geschenk

IGS Wedemark in Sachsen unterwegs



Die zehnte Klasse der IGS Wedemark hat sich zwei Tage lang in Sachsen umgesehen.

Foto: privat

**MELLENDORF.** Zwei intensive Tage erlebte die 10.4 der IGS Wedemark in Sachsen. Da die Theatergruppe am 31. März und 1. April das Stück „Weggesperrt“ nach dem Roman von Grit Poppe aufführt - und damit ein letztes Mal gemeinsam spielt, haben Stammgruppenlehrer Joachim Kasten und Elternvertreter Stefan Herms es mithilfe von Stiftungsgeldern möglich gemacht, dass die Klasse an den realen Ort des Geschehens fährt: die heutige Gedenkstätte „Geschlossener Jugendwerkhof Torgau“. In der DDR war es durchaus üblich, dass Kinder und Jugendliche in sogenannten Werkhöfen und Heimen umerzogen werden soll-

ten, wenn sie nicht in das vorgegebene System passten. Der Jugendwerkhof Torgau war der einzige geschlossene Werkhof, hier kam es in großem Umfang zu körperlichen, psychischen und anderen Übergriffen gegenüber von Kindern und Jugendlichen.

Nach einer Einführung in das Thema bzw. zu den geschichtlichen Hintergründen des Jugendwerkhofs Torgau, des Besuchs der Ausstellung und einen Teil des früheren Gefängnisses trafen die Schülerinnen und Schüler der 10.4 auf den Zeitzeugen Alexander, der in den 80er-Jahren sogar zweimal in den Werkhof nach Torgau eingewiesen wur-

de. Er beantwortete ausführlich und authentisch alle Fragen der Jugendlichen und schilderte eindrücklich das Erlebte aus seiner Jugend und die Folgen unter denen er bis heute leidet.

In einer Reflexion am Abend berichteten die Jugendlichen von den Eindrücken und Worten, die sie am meisten berührt haben. Es kristallisierte sich heraus, dass sie es besonders beeindruckend fanden, dass Alexander seine Erlebnisse nutzt, um andere für das Wichtigste aus seiner Sicht zu sensibilisieren: Freiheit! Auf die Rückfrage nach seiner Definition nach Freiheit antwortete er: Die Freiheit Nein zu sagen oder Ja zu sagen,

auch gegen die „Masse“ oder den „Mainstream“. Allerdings warnte er davor, aus Prinzip gegen den Mainstream zu sein, sondern forderte die Jugendlichen auf, sich ihre eigene Meinung fundiert zu bilden, um dann begründet zustimmen oder ablehnen zu können.

Einige wunderten sich zudem, dass er nie aus „dem Osten“ weggegangen sei. Hier gab er den Schülerinnen und Schülern mit: „Der Schweinestall wird von innen ausgemistet!“. Es würde nichts nützen, wenn man ginge und das Feld den „Feinden der Freiheit“ überlassen würde. Freiheit beginnt auch mit einer inneren Haltung.

Abschließend stellten die Jugendlichen aus der Wedemark fest, dass es sie durchaus schockiert hat, wozu Menschen fähig sind, egal welchen Alters. Aber sie konnten ein positives Fazit für sich mitnehmen: Freiheit ist ein großes Geschenk, welches ihnen in ihrem Leben jeden Tag möglich macht, ihre eigenen Entscheidungen für ihr Leben zu treffen. Am zweiten Tag des Aufenthalts erkundete die 10.4 Leipzig auf den Spuren der friedlichen Revolution und konnten so ihr Wissen über die Ereignisse rund um die Nikolaikirche und in der DDR im Herbst 1989 erweitern. Der Besuch des „Zeitgeschichtlichen Forums“ mit einem Schnelldurchlauf durch die DDR-Geschichte rundete dieses Wissen ab.

Die Erkenntnisse und Eindrücke aus den beiden Tagen werden die jungen Schauspieler:innen sicherlich mit in die Interpretation des Stückes „Weggesperrt“ einfließen lassen. Die Vorstellungen sind frei zugänglich und beginnen am 31.3. und 1.4. jeweils 18.30 Uhr in der Aula der Grundschule Mellendorf.

## Mit Herz für Sri Lanka

**MELLENDORF.** Mit viel Engagement und kreativen Ideen hat der achte Jahrgang des Gymnasiums Mellendorf einen besonderen Aschermittwochsgottesdienst in der katholischen Kirche St. Maria Immaculata gestaltet. Im Mittelpunkt stand die schwierige Lebenssituation tamilischer Frauen auf Sri Lanka – ein Thema, das die Schüler mit bewegenden Beiträgen und Aktionen eindrucksvoll aufgriffen haben.

Die biblische Geschichte des barmherzigen Samariters diente als Leitmotiv und wurde mit aktuellen Herausforderungen verknüpft. Lesungen, szenische Darstellungen und persönliche Gedanken der Jugendlichen regten zum Nachdenken an. „Es war beeindruckend zu sehen, wie intensiv sich die Schüler mit dem Thema auseinandergesetzt ha-

ben. Sie haben nicht nur Fakten präsentiert, sondern echte Empathie gezeigt“, stellte Religionslehrerin Caroline Schatz nach der Veranstaltung fest.

Ein besonderes Highlight war die Spendenaktion, die während des Gottesdienstes ins Leben gerufen wurde. Die gesammelten Gelder gehen an Hilfsorganisationen, die tamilische Frauen unterstützen und ihnen bessere Lebensbedingungen ermöglichen.

„Die mittlerweile traditionelle Veranstaltung der Fachgruppe Religion ist eine wichtige Erinnerung daran, dass Mitgefühl und Solidarität keine Grenzen kennen. Ein herzliches Dankeschön an alle, die diesen Gottesdienst zu etwas Besonderem gemacht haben!“, so Schulleiterin Katrin Meinen.



Die Religionsgruppe des achten Jahrgangs.

Foto: privat

## Magische Eis-Show „Zeitreise“ begeistert

**MELLENDORF.** Jetzt verwandelte sich die ARS Arena in ein magisches Eiskunstlaufparadies. Unter dem Motto „Zeitreise“ entführte der ESC Wedemark Scorptions die Zuschauer auf eine faszinierende Reise durch die Epochen. Ganze Familien strömten in die Halle, und die Atmosphäre war von Anfang an elektrisierend.

Die Show begann am Lagerfeuer mit fellbesetzten Kostümen und führte die Zuschauer durch das Römische Reich mit packenden Schwertkämpfen bis hin zur glitzernden Rock- und Popkultur der Gegenwart. 35 talentierte Eiskunstläuferinnen und -läufer aus verschiedenen

Trainingsgruppen, darunter Teilnehmer der Deutschen Meisterschaften, hatten wochenlang auf dieses Event hingearbeitet.

Besondere Highlights waren die Darbietungen der schwedischen Profis Vivien und Tifani Teszari sowie Daniel Engelsons. Die Zuschauer waren gebannt und mucksmäuschenstill bei Daniels beeindruckenden Backflips auf dem Eis. Auch die kunstvollen Hebefiguren und gefährlichen Spiralen von Daniel mit Vivien und Tifani als Paarläufer sorgten für Staunen. Mit mehr als 1.000 Zuschauern war das Mellendorfer Eisstadion gefüllt, und die Begeisterung war am riesigen Applaus spür- und hörbar.

# Pfauen sind weiter auf Wanderschaft

Im Sommer 2024 wurden Anwohner auf die Vögel aufmerksam. Nun tauchen sie seltener auf.

**WEDEMARK.** Seit Monaten sind sie in Resse auf Wanderschaft: Große blau-grüne Pfauen stolzieren auf der Suche nach Futter weiterhin durch Gärten und über Wiesen. Bisher haben sie sich nicht einfangen lassen. Auch wem sie gehören, ist noch immer unklar.

Erstmals wurden die Tiere im Sommer 2024 in Resse gesichtet. Als Anwohner und Anwohnerinnen sich wegen der kälter werdenden Temperaturen Sorgen machten, schalteten sie das Tierheim Hannover ein. Das dortige Team nimmt seitdem unter Telefon (0511) 9733980 Hinweise zu den Pfauen entgegen.

„Bisher hat sich aber kein Halter gemeldet, der seine Pfauen vermisst“, berichtet ein Mitarbeiter des Tierheims. Auch ein Bericht dieser Zeitung über die ungewöhnlichen ornithologischen Sichtungen in Resse hat bis dato keine entscheidenden Erkenntnisse erbracht. Wo die Tiere hergekommen sein könnten und ob sie jemand vermisst, sei weiterhin nicht geklärt, so der Tierheimmitarbeiter.

Almut Melcher aus Neustadt hält selbst Pfauen in Poppenhagen. Sie hatte bereits angeboten, die in Resse umherstreifenden



Pfauen Trio macht Resse unsicher: Mirjam Stünkel fotografierte die Tiere in ihrem Garten im Blumenviertel.

Foto: Mirjam Stünkel

Tiere ebenfalls bei sich aufzunehmen. Dafür müssten die Tiere aber zunächst mit Futter gelockt und eingefangen werden. Auch das ist bisher noch nicht gelungen. Melcher würde die Tiere trotzdem gern weiter zu sich holen, wie sie versichert.

Tierarzt Florian Behrens, Leiter der Wildtierstation Sachsenhagen, kennt sich mit Pfauen in Deutschland aus. „Meistens werden sie halbfrei gehalten. Das bedeutet, sie haben keinen Stall, aber eine Futterstelle“, erklärt er. Zwar macht den Pfauen der Winter hier nichts aus – dennoch müssen sie gefüttert werden, weil sie selbst gerade in der kalten Jahreszeit nicht genug zu

fressen finden können.

Behrens hält es darum für ausgeschlossen, dass es sich bei den Vögeln in Resse um eine wilde Population handelt. „Das gibt es in Deutschland nicht“, meint der Tierarzt. Auch wenn sich noch kein Besitzer gefunden habe, müssten die Tiere von einem Hof oder einem Privatgrundstück entwischt sein.

Die blauen Pfauen stammen ursprünglich aus dem asiatischen Raum. Heute sind die beliebten Ziervögel auf der ganzen Welt zu finden. Bei Gefahr setzen sie zum Flug an, zum Beispiel, um sich auf einen Baum zu retten. Und sie können durchdringende Schreie ausstoßen.

Mit den fallenden Temperaturen tauchen die Pfauen offenbar auch seltener auf. Denn die Meldungen der Sichtungungen haben merklich abgenommen. Auch Miriam Stünkel, die im Dezember das Tierheim eingeschaltet hatte, hat die Vögel schon länger nicht mehr gesehen: „Bei mir im Garten sind sie nicht noch mal vorbeigekommen.“

Würden die Tiere jetzt gesichtet, seien sie statt zu fünf inzwischen nur noch zu zweit oder dritt, wie Resses Ortsbürgermeister Kai Tschentscher (WWR) berichtet. Ob die Gruppe sich getrennt habe oder ob zwei der Pfauen verendet sind, bleibt ebenfalls unklar.

Dass die Pfauen von anderen Wildtieren gerissen worden sein könnten oder im Straßenverkehr von einem Auto erfasst worden sind, hält Tierarzt Behrens für eher unwahrscheinlich. „Eigentlich sind die Pfauen sehr flink.“ Unmöglich sei das jedoch nicht.

Größer angelegte Versuche, die Tiere einzufangen, seien aktuell nicht geplant, sagt Ortsbürgermeister Tschentscher. Wer etwas über die Herkunft oder den Verbleib der Pfauen weiß, kann sich nach wie vor beim Tierheim Hannover melden.

## Beeindruckende Siege am Doppelspieltag

**MELLENDORF.** Die U15B der ESG Hannover hat jetzt einen bedeutenden Schritt in Richtung Meisterschaft in der Platzierungsrunde gemacht. An einem kräftezehrenden Doppelspieltag erzielte die Mannschaft zwei Siege und sicherte sich eine komfortable Ausgangslage für die entscheidenden Partien.

Am Samstag trat das Team gegen die Spielgemeinschaft aus Salzgitter, Wolfsburg und den Harzer Falken an. Die ESGH begann konzentriert und erarbeitete sich eine 5:1-Führung im ersten Drittel. Trotz klarer Anweisungen der Trainer, die Konzentration hochzuhalten, schlichen sich im zweiten Drittel einige Unachtsamkeiten ein. Dennoch konnte die ESG Hannover das Spiel erfolgreich mit 10:5 gewinnen.

Am Sonntagmorgen ging es ohne viel Erholungszeit zum Tabellenzweiten nach Adendorf. Aufgrund kurzfristiger Krankmeldungen musste das Team improvisieren, indem ein Torwart zum Feldspieler umfunktioniert wurde. Trotz dieser Herausforderungen startete die Mannschaft konzentriert und zeigte ihr bestes Drittel der Saison. Mit schnel-

len Kombinationen führte die ESG Hannover sensationell mit 8:0 nach den ersten zwanzig Minuten.

In den folgenden Dritteln verwaltete das Team den Vorsprung clever und gewann schließlich mit 12:3. Dieser Sieg festigte nicht nur die Tabellenführung, sondern brachte auch die Vorentscheidung im Kampf um die Meisterschaft. Nur noch ein Punkt fehlt, um sich vorzeitig den Titel zu sichern – die Gelegenheit dazu bietet sich am kommenden Wochenende gegen die Spielgemeinschaft Sande-Bremen.

Mit dieser starken Leistung hat die U15B der ESG Hannover ein klares Zeichen gesetzt. Die Mannschaft zeigt Kampfegeist, spielerische Klasse und beeindruckenden Teamzusammenhalt – beste Voraussetzungen für den baldigen Meisterschaftsgewinn.

# Großer Schulranzentag mit Ranzenmaxx

am Samstag, 29. März 2025 von 10 – 16 Uhr bei Ranzenmaxx, Langenhagen, Walsroder Str. 78



## Neue Designs, Farben und Formen

Riesige Auswahl an Modellen am „Großen Schulranzentag“

Wer sich die begehrtesten Schulranzen-Modelle sichern möchte, sollte sich rechtzeitig umsehen und informieren. Und natürlich fachlich kompetent beraten lassen. Eine sehr gute Gelegenheit bietet sich am „Großen Schulranzentag“ am Sonnabend, 29. März, zwischen 10 und 16 Uhr im Langenhagener Ranzenmaxx-Fachgeschäft an der Walsroder Straße 78. Der Andrang wird sicherlich wieder groß sein. Um Wartezeiten zu vermeiden, bittet Inhaberin Petra Bohn um Voranmeldung online auf der Ranzenmaxx-Homepage.

Alle Hersteller, neue Kollektionen und Modelle, neue Designs, Farben und Formen: Das junge Team um Petra und Thomas Bohn wird sich für jeden Einzelnen viel Zeit nehmen und mit einer Menge Spaß beraten. Denn die Auswahl ist bei etwa 500 verschiedenen Modellen sehr groß. Was die Farben angeht, so hat Petra Bohn festgestellt: „Gerade die Jungen trauen sich mehr, rot und schwarz sind heute durchaus im Trend.“ Rot sei früher nur auf den Schulranzen des deutschen Rekord-Fußballmeisters FC Bayern München die dominierende Farbe gewesen. Und



**Beraten kompetent: Yannis Volkenandt (von links), Niklas Schmidt, Patricia Goitke, Rita Vogelvanger, Stefan Veljkovic, Leon Buddenbohm und Petra Bohn (vorn).**

Fotos: Thomas Spielmann

auch bei den Mädchen muss nicht immer nur rosa oder pink sein, viele wählen auch einen blauen Tornister, etwa mit einem Pferde- oder auch Einhornmotiv.

Ein Renner ist auch das Modell „neo“ von Scout, das beispielsweise ein Gecko zielt. Es leuchtet richtig in der dunklen Jahreszeit. „Da fahren Mädchen und Jungen gleichermaßen drauf ab“, weiß Petra Bohn, die jetzt auch bei der Marke „ergobag“ größere Ranzen für körperlich größere Kinder im Angebot hat.

Wenn es in die Grundschule geht, darf am großen Tag der Einschulung natürlich auch die Schultüte nicht fehlen, auch hier gibt es bei Ranzenmaxx eine riesige Auswahl mit allen möglichen Motiven. Für die Kinder, für die es dann ab der fünften Klasse auf die weiterführende Schule geht, sind Satch und Cocozoo zwei führende Marken. „Hier sind die gängigen Modelle auch überarbeitet worden.“ Und

nicht nur bei Schulranzen, Rucksäcken oder Fahrradtaschen ist das Angebot enorm, auch das Repertoire an Accessoires lässt keine Wünsche offen: Brotboxen, isolierende und nicht-isolierende Trinkflaschen aus Edelstahl, Tritan oder Plastik, Regenschirme oder auch auch Regencapes, um nur ein paar Beispiele zu nennen. Auch Zubehör für Sicherheit im Straßenverkehr wird ganz großgeschrieben: LED-Zippies, Reflektiv-Aufkleber oder auch Sicherheitsleuchten sorgen für ein besseres Gefühl auf dem

Schulweg. Und was die kleineren Geschwisterkinder angeht: Da ist die Marke „Affenzahn“ prädestiniert, wenn es um Rucksäcke, Bauchtaschen, Portmonees oder auch Koffer geht.

Der „Große Schulranzentag“ soll am Sonnabend, 29. März, zu einem großen Familien-Event an der Walsroder Straße 78 werden. Deshalb läuft zwischen 10 und 16 Uhr auch Waffelbacken und jedes Kind, das einen Schulranzen bekommt, kann sich über ein Geschenk freuen. (OK)



**Zeigen eine große Auswahl an stylischen Rucksäcken: Patricia Goitke (links) und Rita Vogelvanger.**



**Nimmt sich für jeden Einzelnen viel Zeit: Niklas Schmidt.**

**SCHULRANZENTAG**  
mit **RANZENMAXX**

Schulranzentag am Samstag, den **29. März 2025**  
von **10.00 Uhr – 16.00 Uhr** bei  
**Ranzenmaxx Langenhagen**  
Walsroder Str. 78  
30853 Langenhagen

Bucht jetzt euren **Beratungstermin** bei den Ranzenprofis.

[www.ranzenmaxx.de](http://www.ranzenmaxx.de)  
Bei Rückfragen: Tel. 05 11 77 45 83  
[www.instagram.com/ranzenmaxx](https://www.instagram.com/ranzenmaxx) [www.facebook.com/ranzenmaxx](https://www.facebook.com/ranzenmaxx)

**Step by Step**  
KINDERBUNTE LEICHTIGKEIT

**DIE NEUE SCHULRANZEN-KOLLEKTION**

**DER DIE DAS**

**WIR MACHEN SCHULE. LEICHTER.**



**Eine renommierte Marke, die sich bewährt hat: Yannis Volkenandt präsentiert Modelle von „Step by Step“.**

**Für alles, was kommt**

Jetzt zu starken Mehrleistungen wechseln.

Profizieren Sie von bis zu 500 Euro\* für z. B. 2x professionelle Zahnreinigung, Osteopathie, Reiseschutzimpfungen, alternative Heilmethoden und Zusatzleistungen in der Schwangerschaft.

\* So funktionsfähig: Wir erstatten die Kosten zu 80%, bis zu 800 Euro im Jahr pro Versicherten für alle Mehrleistungen zusammen.

**AOK**

Bis zu **500€** für Mehrleistungen\*

Jetzt scannen und Ansprechperson kennenlernen.

AOK Niedersachsen Die Gesundheitskasse.

**Scout**

**Auf ins Abenteuer Schule**

**4 JAHRE GARANTIE**

**coocazoo**

**RUCKSACK KOLLEKTION 2025**

**school mood**  
PASST ZU UNS!

# MEDE MAGAZIN

## Sieg im Prestigeduell

27:22: Mellendorferinnen siegen in der Handball-Oberliga in Großenheidorn

Zwei Wochen nach dem Unentschieden in der heimischen Wedemarkhalle gegen den MTV Rohrsen stand für die 1. Damen des Mellendorfer TV die nächste wichtige Aufgabe an. Im Derby beim MTV Großenheidorn ging es nicht nur um zwei wichtige Punkte im Abstiegskampf in der Hjandball-Oberliga Süd, sondern auch um die Ehre.

Denn Großenheidorn hatte vor dem Spiel im HAZ-Interview trotz der deutlichen 32:26-Niederlage im Hinspiel noch einmal betont: "Wir sind in der vergangenen Saison als Meister aufgestiegen und Mellendorf nur als Zweiter. Das müssen wir klarstellen."

Und so startete das Spiel in der Sporthalle Am Bahnhof am vergangenen Sonntag um 17 Uhr. Die Partie verlief zunächst ausgeglichen, aber man sah, dass Großenheidorn motiviert und mit Tempospiel die Mellendorfer Abwehr knacken wollte. Nach dem 3:1 für die Gastgeberinnen konnte Mellendorf unterstützt durch eine 2-Minute-Strafe auf 3:3 ausgleichen. Großenheidorn konterte jedoch und ging wieder mit 5:3 in Führung. Ein 3:0-Lauf brachte Mellendorf zum ersten Mal in Führung, welche die 1. Damen bis zur Halbzeitsirene verteidigten, und so ging es mit einem 10:11 in die Pause.

Nach Wiederanpfiff waren es nun die 1. Damen, die, auch bedingt durch Paraden der immer stärker werdenden Mellendorfer Torhüterin, ihre Führung auf 10:15 ausbauten. Beim Stand von 11:16 nahm Großenheidorns Trainer Ingo True



Die siegreiche Mannschaft mit ihrem Trainer Daniel Hein-Gieseler.  
Foto Dirk Müntefering

seine erste Auszeit und wollte sein Team neu motivieren. Als im Anschluss daran zwei Mellendorfer Spielerinnen fast zeitgleich 2-Minuten-Strafen vom sehr guten Schiedsrichtergespann erhielten, drohte der Vorsprung zu schmelzen, aber Mellendorf schaffte es, die doppelte Unterzahl gut zu überstehen, und so stand es danach immer noch 13:17.

Dann aber passierte das, was man auch in den letzten Mellendorfer Spielen gesehen hatte. Unnötige Ballverluste und technische Fehler häuften sich und auch die bis dahin sehr starke Abwehr ließ mehr zu. So kamen die Großenheidorne-

rinnen Tor um Tor heran. Auch eine Auszeit von Mellendorfs Trainer Daniel Hein-Gieseler konnte die Aufholjagd nicht stoppen. In der 51. Minute verkürzten die Gastgeberinnen den Rückstand auf ein Tor zum 18:19 und das Spiel drohte zu kippen.

Nun aber besannen sich die 1. Damen wieder auf ihre Stärken. Die Abwehr verschob besser und machte die Gegnerinnen frühzeitig fest. Fast jeder Wurf der Großenheidorner Außenspielerinnen wurden durch die Mellendorfer Torfrau entschäft. Im Angriff gelangen erneut einfache Tore und so konnten die Mellendorferinnen ihren Vor-

sprung wieder ausbauen. Als Daniel Hein-Gieseler nach 59 Minuten beim Stand von 22:25 seine letzte Auszeit nahm, war das Spiel entschieden.

Am Ende stand ein 22:27 auf der Anzeigetafel, die Mellendorferinnen freuten sich übermäßig, tanzten im Kreis und bedankten sich anschließend bei ihren treuen mitgereisten Fans für die Unterstützung. Der erste Auswärtssieg der Saison war eingetütet und das Prestigeduell gewonnen.

Somit wird der „Meister der Landesliga“ die Oberliga schon nach einer Saison wieder verlassen, während die Mellendorferinnen

weiter vom Klassenerhalt träumen dürfen. Dafür ist ein Sieg am Samstag, den 22.3. im nächsten Heimspiel gegen den aktuellen Vorletzten SG Zweidorf/Bortfeld von großer Bedeutung. Das Spiel startet um 15.00 Uhr in der MTV-Halle in Mellendorf. Die 1. Damen freuen sich auf viele unterstützende Zuschauer.

Mellendorfer TV: Vanessa Neuhäus (9 Tore/davon 1 Siebenmeter), Mia Barche (6), Johanna Berndt (5), Jule Tiroke (3/1), Stella Eichel (2), Franziska Koch (2), Charlotte Bergert, Sophie Bergert, Pia Bode, Thane Mattner, Ina Werdin, Theresa Müntefering (TW)

## Meisterschaften im Schulschach



An den Schachbrettern liefen spannende Partien.  
Foto: privat

Bei den Niedersächsischen Schulschachmeisterschaften schaffte es ein Team der Grundschule Bissendorf bis in die Bezirksrunde. An dem Turnier, das jetzt im Stadtteilzentrum Krokus in Bemerode ausgetragen wurde, nahmen 22 Mannschaften aus dem Bezirk Hannover teil. Die Bissendorfer erreichten dort einen respektablen elften Platz. Dabei spielten pro Team immer vier Kinder gleichzeitig gegen ein gegnerisches Team. Ein Sieg brachte Punkte für die Mannschaftswertung ein. Der nächste Gegner wurde mit dem so genannten Schweizer System ermittelt. Dadurch wird sichergestellt, dass immer gleich starke Gegner gegeneinander antreten. Eine Schach-AG an der Grundschule Bissendorf fördert die Begeisterung für das Schachspiel.

## Hallen-Fun-Turnier

22 Mitglieder des Tennisclubs Bissendorf mit von der Partie

Jetzt fand das jährliche Hallen-Fun-Turnier in Stelingen statt. 22 Mitglieder des Tennisclubs Bissendorf spielten dort in gemischten Doppeln ein Mixturnier, das vom

Breitensportteam organisiert wurde. Um 15 Uhr starteten die Teams auf fünf Plätzen und traten vier Stunden lang in unterschiedlichen Doppel-Mixed-Konstellationen gegenei-

inander an. Es wurde viel gelacht, gespielt und dieser sportliche Tag fand mit einem gemeinsamen Abend bei Currywurst und Schnitzel/Pommes frites einen gelungenen Abschluss.



Die Mitglieder des TC Bissendorf haben die Zeit bis zum Beginn der Sommersaison mit dem Hallen-Fun-Turnier überbrückt.  
Foto: privat

## Erfolgreicher Erasmus-Austausch

Präventionswoche am Gymnasium Mellendorf

Das Gymnasium Mellendorf hat erneut sein internationales Engagement unter Beweis gestellt: Rosa Mongelli und Claudia Colombo aus der Nähe von Bologna in Norditalien hospitierten im Rahmen des Erasmus+-Programms an der Schule. Sie nahmen an der Präventionswoche des Gymnasiums teil, um zu lernen und zu sehen, wie am Gymnasium Mellendorf soziale Kompetenzen vermittelt werden.

„Die italienischen Kolleginnen begleiteten hauptsächlich Gruppen aus den Jahrgängen 8, 9 und 10 und besuchten verschiedene Projekte wie Digitale Arbeitswelt, Stärken stärken sowie Soziales Lernen mit Gummitwit“, berichtet Katja Hauptmeier, die den Kontakt über eine internationale Austauschbörse für das Mellendorfer Gymnasium geknüpft hat. Zudem nehmen beide am Lions Quest-Programm teil und begleiteten eine Exkursion nach Hannover, bei der unter anderem ein sozialer Stadtrundgang mit Marcotargeting gweuafen ist. Neben diesen Erfahrungen hospitierten die Italienerinnen auch in Jahrgang 13 sowie in der Realschule.



Bauten die deutsch-italienische Freundschaft aus: Katrin Meinen (Schulleiterin), Katja Hauptmeier (Erasmus-Verantwortliche am Gymnasium Mellendorf), Claudia Colombo, Rosa Mongelli, Franziska Jaap (stellvertretende Schulleiterin), Stephanie Westphal (Erasmus-Verantwortliche) Foto: privat

Besonders beeindruckt zeigte sich Rosa Mongelli von den Erfahrungen nach einem Unterrichtstag am Gymnasium Mellendorf: „Das ist genau das, was ich lernen wollte. Solch ein projektorientiertes Arbeiten machen wir in Italien (noch) nicht. Es ist aber so interessant zu sehen, wie das Gymnasium diese Arbeit umsetzt.“

Franziska Jaap, stellvertretende Schulleiterin des Gymnasiums Mellendorf, hebt die Bedeutung des Austauschs hervor: „Die Kooperation mit unseren Partnerschulen bietet sowohl unseren Lehrkräften als auch den Schülern wertvolle interkulturelle Erfahrungen. Wir freuen uns darauf, diese Kontakte weiter auszubauen.“

# Frau in Führung: Wie Weiterbildung hilft

Was Tanja Hanne von der Negenborner Tischlerei Hanne über ihre Rolle als Frau an der Spitze eines Handwerksbetriebs gelernt hat

**NEGENBORN (JDK).** Ein Unternehmen zu führen ist viel Arbeit und manchmal auch echt herausfordernd. Das merkte auch Tanja Hanne schnell, als sie 2023 in die Firma ihres Mannes Dirk mit eingestiegen war, die Tischlerei Hanne. Probleme in der Personalführung, die Digitalisierung sowie Konflikte in der Belegschaft, zählt Hanne auf. „Und auch mit meinem Mann war ich mir in der Zeit nicht immer einig.“

Tanja Hanne ist Büroleiterin der familieneigenen Tischlerei. 2005 hatte sich ihr Mann als Tischlermeister in Brelingen selbstständig gemacht. Sie hat ihn dabei von Anfang an in der Buchhaltung und Büroorganisation unterstützt, wie sie berichtet. Im Hauptjob hat sie da noch für eine Krankenkasse gearbeitet und sich um die drei Kinder gekümmert.

Doch seitdem ist einiges passiert, die Tischlerei ihres Mannes ist immer weitergewachsen – und 2022 baute die Tischlerei Hanne dann komplett neu. Ein großes Werkstattgelände steht nun in Negenborn, dort ist die Firma Anfang 2023 eingezogen. Mit diesem Schritt wurde Tanja Hanne zur zweiten Geschäftsführung neben ihrem Mann. Ihren Job bei der Krankenkasse gab die heute 49-Jährige auf, um sich darauf zu konzentrieren. In der Firma ist sie für Buchhaltung, Lohnabrechnung und Personalführung verantwortlich.

Mittlerweile beschäftigt die Tischlerei zehn Mitarbeiter. Ihr Fo-



Tanja Hanne.

Foto: Jennifer Kramer

kus liegt im Baubereich. Dirk Hanne und sein Team verbauen vor allem Fenster und Türen oder erneuern Fassaden. Aktuell haben sie aber auch einen Messestand auf der Baummesse B.I.G., bei dem sie ihre eigens entworfenen Tiny-Häuser präsentieren – schnell auf- und abbaubare Holzmodul-Häuser.

Der Betrieb lege außerdem viel Wert auf Nachhaltigkeit – bei der Arbeit sowie auf ihrem Firmengelände, sagt Hanne. Das sei der Familie eine „Herzensangelegenheit“.

Das Wachstum der Firma und ihre Rolle als Geschäftsführerin bedeuten für sie aber nicht nur Erfolg, sondern auch jede Menge Herausforderungen. Aus ihrer heutigen Sicht sei es ein echter Glücksfall gewesen, dass sie 2022 beschlossen hat, sich weiterzubilden. „FiF – Frauen gehen im Handwerk in Füh-

rung“, so ist das Weiterbildungsprogramm der niedersächsischen Handwerkskammer betitelt, das Hanne für sich auswählte. Dabei werden Frauen auch auf Schwierigkeiten und Herausforderungen der Unternehmensführung vorbereitet. „Wir hatten Seminare zu Betriebsführung, Coachings zu Führungskompetenz und Zielsetzung“, zählt Hanne auf.

Zwei Jahre nahm Hanne neben ihrem Job als Büroleitung der Tischlerei Hanne unter der Woche an den Seminaren und Workshops von „FiF“ teil. Das sei zeitaufwendig und auch eine zusätzliche Belastung in Zeiten der Firmenerweiterung gewesen, doch „ich habe es zu keiner Zeit bereut“, resümiert Hanne. „Ich weiß auch nicht, ob es rückblickend nicht Momente gegeben hätte, in denen mein Mann und ich allein verzweifelt wären“,

gesteht sie. Sie habe dabei nicht nur ganz viel neues Know-how und Fähigkeiten dazu gelernt. „Ich bin auch auf jeden Fall selbstbewusster geworden“, sagt Hanne. Die Weiterbildung umfasst auch ein Mentoringprogramm. Sie habe das Glück gehabt, dass ihre Mentorin ebenfalls Büroleitung eines Handwerksbetriebs in ähnlicher Größe war, sagt Hanne. Diese habe ihr mit Rat und Tat zur Seite gestanden. „Das können Frauen auch definitiv besser als Männer“, meint Hanne.

Frauen würden aus ihrer Sicht immer gemeinsam an Problemen arbeiten und einander aushelfen. Männer hingegen dächten viel stärker in Konkurrenz. Hanne hat in der Weiterbildung nicht nur ein wertvolles Netzwerk gewonnen, wie sie sagt. Genau deshalb findet sie, dass mehr Frauen in Handwerksbetriebe und in Führungspositionen müssen. „Da ist viel mehr Support unter Frauen“, ist sie sich sicher.

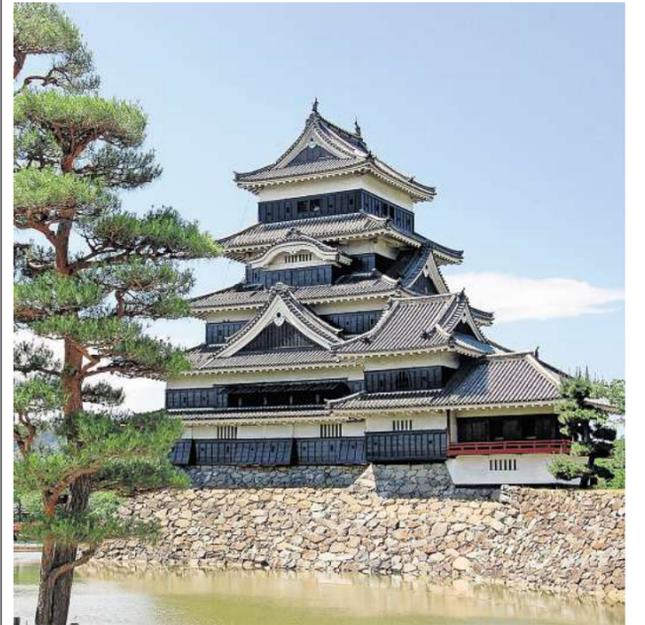
Und auch die Tischlerei Hanne ist weiblicher geworden. Lange war Tanja Hanne die einzige Frau im Betrieb, doch seit vergangem Jahr wird sie von einer weiteren weiblichen Bürokraft unterstützt und auch eine auszubildende Tischlerin ist zum Team dazugestoßen. „Die ist sich auch für nichts zu schade und arbeitet genauso wie der Rest der Mannschaft“, lobt Hanne.

# Vom Ursprung der Sonne

2. April: Ein Streifzug durch die Geschichte Japans

**LANGENHAGEN.** Im Rahmen des Themenschwerpunkts Japan der VHS Langenhagen führt Thorsten Schirmer, Autor zahlreicher Bücher und Fachartikel über die Kultur Ostasiens, im Bildungszentrum, Stadtparkallee 31, am 2. April um 18.30 Uhr in die Geschichte des japanischen Kaiserreichs ein. Sie ist einerseits geprägt von langen Phasen der geografisch wie politisch bedingten Isolation, andererseits von der Migration und Übernahme

kultureller Errungenschaften vom ostasiatischen Festland. Der Vortrag stellt die wichtigsten historischen Etappen von dessen legendärer Entstehung bis an die Schwelle der Neuzeit vor und zeigt anhand von Quellentexten exemplarisch kulturelle Eigenheiten auf, die Japan in den jeweiligen Epochen prägten. Die Teilnahmegebühr beträgt 12 Euro. Um Anmeldung wird unter [www.vhs-langenhagen.de](http://www.vhs-langenhagen.de) gebeten.



Zahlreiche Burgen legen Zeugnis ab von der fast 700 Jahre währenden Ära der Samurai. Foto: Thorsten Schirmer

## Versammlung mit Hegeschau

**ABBENSEN.** Der Hegering Wedemark lädt alle Mitglieder zur diesjährigen Hauptversammlung in Verbindung mit der Hegeschau für das Jagdjahr 2024/25 ein. Termin ist am Freitag, 28. März, um 19 Uhr in Knop's Restaurant „Zur Post“ in der Alten Zollstraße 5 in Abbensen. Die Hegeschau können Interessierte bereits ab 17 Uhr besichtigen.

## Schlagerparty am Seehaus

**ISENRHAGEN.** An jedem letzten Freitag in diesem Monat läuft jetzt eine Schlagerparty im Seehaus. Start ist am Freitag, 28. März, ab 20 Uhr mit DJ Kalla. Von Klassikern bis modernen Ohrwürmern – für jeden ist etwas dabei. Livemusik gibt es dann am 25. April mit der Band Feuer & Flamme. Über unsere Homepage kommt man zum Ticketverkauf über eventim. Der Ticketpreis liegt bei zehn Euro inklusive Freige-tränk. Schnappt euch eure Freunde, zieht eure Tanzschuhe an und singt mit uns die Nacht durch! Achtung! die Tickets sind limitiert.

## Nachhaltige Wärmeversorgung: Chancen und Herausforderungen

**WEDEMARK.** Die Wedemark macht sich auf den Weg zur klimafreundlichen Wärmeversorgung: Bei der öffentlichen Veranstaltung zur Kommunalen Wärmeplanung erfahren rund 70 Interessierte, wie der aktuelle Stand aussieht, welche Herausforderungen bevorstehen – und welche Chancen sich bieten.

Wie sieht die Wärmeversorgung der Zukunft in der Wedemark aus? Diese Frage stand im Mittelpunkt der öffentlichen Veranstaltung zur Kommunalen Wärmeplanung. Rund 70 Interessierte kamen ins Bürgerhaus Bissendorf, um mehr über die Bestandsanalyse und erste Schritte der Gemeinde zu erfahren.

Bürgermeister Helge Zychlinski betonte die Verantwortung der Kommune, aber auch jeder einzelnen Person, die Wärmewende aktiv mitzugestalten.

Dominique Diederich von der enercity AG stellte erste Ergebnisse vor: 69 Prozent der Heizungen in der Wedemark nutzen Erdgas, 23 Prozent Öl. Zudem sind 33 Prozent der Heizsysteme älter als 20 Jahre,

wodurch sich ein Austausch ohnehin in vielen Fällen anbietet.

Ein Umstieg auf erneuerbare Energien sei eine zukunftsfähige Option.

Wie eine Umstellung auf nachhaltige Wärmequellen gelingen kann, zeigten zwei Praxisbeispiele aus der Wedemark. Jörg Remmers und Dietrich Kratzschmer, beide Mitglieder des Klimabeirats, berichteten von der Sanierung ihrer Wohnhäuser und ihrer erfolgreichen Umstellung auf eine fossilfreie Wärmeversorgung mit Wärmepumpe und Pelletheizung.

Sie gaben Einblicke in technische und finanzielle Aspekte ihrer Projekte. Klimaschutzmanagerin Marina Reus gab einen Überblick über die vielfältigen Beratungsangebote der Gemeinde und informierte über weitere Veranstaltungen zur Wärmewende.

Am Infostand der Gemeindegewerke Wedemark standen Expertinnen und Experten bereit, um Fragen zu individuellen Fördermöglichkeiten und Sanierungsstrategien zu beantworten.



Umbau des BeratungsCenters Langenhagen:  
**Wir sind weiter  
für Sie da!**

**Vorübergehend bauen wir für Sie um, daher kommt es zu Veränderungen – dafür bitten wir um Ihr Verständnis.**

**Vorläufige Öffnungszeiten von Kasse und Schließfächern: Mo 9–13 Uhr, Di 9–13 Uhr, Do 14:30–18 Uhr. Geldautomaten und Überweisungsterminals sind weiter täglich von 5–23 Uhr verfügbar.**

**Beratungstermine vereinbaren Sie bitte direkt bei Ihrer persönlichen Ansprechperson, unter [www.sparkasse-hannover.de/termin](http://www.sparkasse-hannover.de/termin) oder 0511 3000-7070 in den Standorten Langenhagen-CCL, Vinnhorst und Kaltenweide. Wir beraten Sie auch gerne per Videocall oder Telefon.**

**Das Team der Sparkasse Hannover freut sich auf Sie!**

**Weil's um mehr als Geld geht.**



Sparkasse  
Hannover

**Mein Testament für das Deutsche  
Krebsforschungszentrum. Denn ich  
möchte etwas hinterlassen.**

[www.dkfz.de/testament](http://www.dkfz.de/testament)

**dkfz.** DEUTSCHES  
KREBSFORSCHUNGSZENTRUM  
IN DER HELMHOLTZ-GEMEINSCHAFT



Hard'n Blue liefern erstklassige Classic Rock-Coverversionen. Absolut partytauglich!

Foto: Yuliya Augenreich

# Es wird wieder eingeheizt!

Die **magaScene** hat einen heißen Tipp parat: Das **NEBENKOSTENFESTIVAL** in der Beatbox

Am 29. März ab 20 Uhr ist es mal wieder so weit in der Beatbox. Das Nebenkostenfestival findet zum wiederholten Male statt. Die Grundidee des Ganzen ist so einfach wie effektiv: Beatbox-Chef Michel stellt Veranstaltungsräume und Technik gratis zur Verfügung und die Bands, die vor Ort ihre Proberäume haben, treten dann dort auf. Der komplette Erlös des Eintrittskartenverkaufs kommt zu 100 Prozent den Bands zugute,

damit die sich weniger Sorgen um die stark gestiegenen Heiz- und Nebenkosten machen müssen. Genial. Insgesamt treten am 29. März sechs Bands auf und werden das Publikum mit eigenen oder Coversongs aus den Bereichen Indie / Alternative, Rock, Classic und Hard Rock und akustischem Folk-Rock begeistern. Da gibt es einige echte Perlen! Wer mal wieder eine echt coole lokale Band entdecken will, ist hier goldrichtig und Ihr unter-

stützt gleichzeitig die lokale Musikszene. Denn in den meisten Fällen kostet Musizieren erstmal Geld, das weiß ich aus eigener Erfahrung, und so ein Proberaum will neben der eigenen Wohnung auch beheizt sein, was schon ein ordentliches Loch in die Kasse reißen kann. Mit dabei sind folgende Kapellen: Eximers, Die Lights, Soon is Now, Hard'n Blue, About 2 Rock und die Rare Tones. Headliner gibt es keine. Die Startplätze des

Abends werden kurzfristig vor der Veranstaltung einfach ausgestellt.

Der Eintritt für den Abend kostet schlappe 15 Euro. Das ist für sechs Bands absolut nicht überbeuert und wie immer wird die Stimmung in der lauschigen Beatbox sicherlich großartig sein. Um an die Tickets zu kommen, gibt es zwei Möglichkeiten. Wenn Ihr ganz gezielt eine der Bands unterstützen wollt, dann kauft direkt bei den Bands. Jede Band hat Karten zum Verkauf bekommen. Oder Ihr kauft das Ticket direkt an der Abendkasse. Dann wird der Erlös durch alle Bands des Abends geteilt. Wir freuen uns jedenfalls schon auf das Nebenkostenfestival.

## Flotte Wolle

**GODSHORN.** Am Montag, 24. März, findet im Gemeindehaus von 15.30 bis 18 Uhr der Handarbeitstreff „Flotte Wolle“ statt. Hier darf - bei einer Tasse Kaffee oder Tee - gemütlich geplaudert und nebenbei gestrickt, gehäkelt oder eine andere Handarbeit gemacht werden.

Interessierte können einfach mit ihrer Handarbeit vorbeikommen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Dies ist eine Veranstaltung im Rahmen des „Bündnisses für gute Nachbarschaft“ in Godshorn im Mehrgenerationen-Zentrum im Gemeindehaus Zum Guten Hirten in Godshorn.



Stadtmagazin für Hannover **magaScene**

Viele weitere, spannende Neuigkeiten aus der lokalen Kulturszene finden Sie in der aktuellen Ausgabe unseres Partnermediums magaScene, monatlich frisch gedruckt und kostenlos an über 500 Auslegestellen in Hannover oder online auf [www.magaScene.de](http://www.magaScene.de) inklusive Download-Möglichkeit.

Dein Job in Hannover & Region

**lokalboten.de**  
#1 für Zustelljobs

Freie Stellen in

- Kaltenweide
- Godshorn
- Mellendorf
- Brelingen
- Negenborn

Heute eingestellt,  
morgen zugestellt

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob. Wähle aus den besten Zustelljobs deiner Region den aus, der zu dir passt!



jetzt.bewerben@lokalboten.de  
Hotline: 0800 1234 399  
(kostenfrei)

9125201\_002625

## Medizin

## ANZEIGE



### Nervt Ihr Rücken auch?

Wenn der Rücken nervt, sind oft die Nerven schuld! Essentielle Nährstoffe können wertvolle Unterstützung leisten. Der Restaxil UMP B-Komplex (Apotheke) vereint eine Vielzahl wichtiger Nährstoffe. So enthält er z.B. den Vitamin B-Komplex. Besonders hilfreich: Thiamin und Vitamin B12, die zu einer normalen Funktion des Nervensystems beitragen. Vitamin B9, besser bekannt als Folsäure, spielt hingegen eine Rolle bei der Zellteilung. Zudem ist in Restaxil UMP B-Komplex Calcium enthalten, das zu einer normalen Signalübertragung zwischen den Nervenzellen beiträgt. Uridinmonophosphat (UMP), ein wichtiger Baustein der Nucleinsäuren, gibt Restaxil UMP B-Komplex seinen Namen.

Für Ihre Apotheke:  
**Restaxil UMP B-Komplex**  
(PZN 16198895)



[www.restaxil.de](http://www.restaxil.de)

# Arthroseschmerzen schnell bekämpfen

Das hilft doppelt so schnell<sup>1</sup> im Vergleich zu klassischen Schmerztabletten

Schnellere Schmerzlinderung bei Gelenkbeschwerden? Ja, das geht: mit dem deutschen Qualitätsprodukt **Spalt Forte** (rezeptfrei, Apotheke). Wir klären auf, was dahintersteckt und was das Arzneimittel mit flüssigem Ibuprofenkern so besonders macht.

Arthrose ist die weltweit häufigste Gelenkerkrankung. Wenn sich der Knorpel abbaut und die Knochen aufeinander reiben, kommt es zu Entzündungen im Gelenk, die äußerst schmerzhaft sein können. Betroffene benötigen daher eine schnelle Schmerzlinderung.

#### Arthrose – die wichtigsten Fakten

Arthrose gilt als eine Verschleißkrankheit der Gelenke, bei der sich der Knorpel an den Gelenken abnutzt. Dieser Knorpel bildet eine



Schutzschicht, die verhindern soll, dass die Knochen aneinander reiben. Nutzt sich der Knorpel ab, reiben schließlich die Knochen ungeschützt aneinander. Dies führt zu Entzündungen, die wiederum Schmerzen verursachen. Arthrose beginnt außerdem in vielen Fällen damit, dass sich die Gelenke z.B. in der Hüfte oder im Knie steif anfühlen oder anschwellen.

#### Doppelt so schnell<sup>1</sup> – dank flüssigem Ibuprofenkern

Mit Spalt Forte haben Wissenschaftler eine Flüssigkapsel entwi-

ckelt, mit der Arthrose-Betroffene eine schnellere Schmerzlinderung erzielen können und die schmerzstillende Wirkung dabei über mehrere Stunden anhalten kann. Das innovative Arzneimittel bietet, als Vorreiter in Europa, 400mg Ibuprofen in einer speziellen patentierten Flüssigkapsel an, welche durch den besonderen flüssigen Ibuprofenkern in der Kapsel einen deutlich schnelleren Wirkeintritt liefert. Das Ergebnis: Spalt Forte wird doppelt so schnell<sup>1</sup> vom Körper aufgenommen wie herkömmliche Ibuprofen-Schmerztabletten. Damit nicht genug – das re-

zeptfreie Arzneimittel reduziert nachweislich entzündlich- sowie schwellungsbedingte Schmerzen. Spalt Forte hilft nicht nur bei leichten, sondern auch bei mäßig starken Schmerzen.

Im Netz findet man inzwischen zahlreiche positive Erfahrungen von begeisterten Anwendern, so berichtet eine Anwenderin beispielsweise: „Ich nehme immer dieses Präparat, wenn ich eine Schmerztablette benötige. Durch den Flüssigwirkstoff wirken sie schneller als andere Präparate. Und sie sind für mich gut verträglich.“ (Lisa M.)

**Spalt**  
**FORTE**

Von dem deutschen **Klassiker** bei Schmerzen



Doppelt so schnelle Aufnahme des Wirkstoffs vom Körper<sup>1</sup>

Bekämpft auch entzündlich bedingte Schmerzen

Wirkt langanhaltend

Rezeptfrei

Spalt schaltet den Schmerz ab - schnell!

Für Ihre Apotheke:  
**Spalt Forte**  
(PZN 00793839)



<sup>1</sup>PharmaSGP GmbH, Fachinformation des Arzneimittels „Spalt Forte“ beschreibt die doppelt so schnelle Aufnahme des Wirkstoffs Ibuprofen vom menschlichen Körper; Stand der Information: Januar 2022. • Abbildungen Betroffenen nachempfunden, Name geändert. SPALT FORTE. Wirkstoff: Ibuprofen. Für Erwachsene zur kurzzeitigen symptomatischen Behandlung von leichten bis mäßig starken Schmerzen wie Kopfschmerzen, Zahnschmerzen, Regelschmerzen; Fieber. Spalt Forte soll nicht längere Zeit oder in höherer Dosierung ohne ärztlichen oder zahnärztlichen Rat eingenommen werden. Bei Schmerzen oder Fieber ohne ärztlichen Rat nicht länger anwenden als in der Packungsbeilage vorgegeben! [www.spalt-online.de](http://www.spalt-online.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Grafelfing



# RUND UM HAUS UND GARTEN

## FACHBETRIEBE IN IHRER NÄHE EMPFEHLEN SICH



## Beim Neubau an Heizkosten denken

### Raumbedarf kritisch prüfen

Hohe Decken und große Zimmer wünschen sich so manche Leute, wenn sie ihr Traumhaus planen. Doch was schön aussieht, kann schnell ins Geld gehen - und damit ist nicht nur die Bauphase gemeint.

Da die Energiekosten stetig steigen, sollten Bauherren diesen Aspekt bei ihren Überlegungen nicht außer Acht lassen. Denn Sparen beginnt bei der richtigen Planung. Wer auf übergroße Flächen verzichtet, spart nachhaltig Heizkosten, schreibt der Verband Privater Bauherren (VPB). Auch die Deckenhöhe spielt eine Rolle, denn warme Luft steigt bekanntlich nach oben.

Es lohnt sich also, sich bereits in der Bauphase mit künftigen Energiekosten auseinanderzusetzen -

also konkret bei der Planung der Zimmergröße und Deckenhöhe zu überlegen, wie viel Platz man wirklich braucht. Helfen kann dabei eine kritische Analyse des Raumbedarfes von einem unabhängigen Experten. Beraten können dazu etwa Sachverständige oder Architekten.

Die Größe der Räume ist natürlich nicht alles. Wichtig ist dem VPB zufolge auch, dass die Haustechnik zur Konstruktion und zu den Bewohnern passt. Zudem spielt die Wahl der passenden Dämmung beim Thema Energieeffizienz eine große Rolle.

Ist man dann ins Haus eingezogen, ist natürlich auch das eigene Heizverhalten entscheidend. Jedes Grad weniger senkt den Verbrauch um etwa 6 Prozent, schreibt



Es lohnt sich bei der Planung des Grundrisses, auch an künftige Heizkosten zu denken.

Foto: Christin Klöse/dpa

die Verbraucherzentrale. Doch Energiekosten sparen ist nicht alles.

Temperaturunterschiede von mehr als fünf Grad zwischen Räumen innerhalb der Wohnung können schnell zu einem Schimmelproblem führen, so die Verbraucherschützer. Daher sollte man am

besten die Türen schließen, wenn Räume unterschiedlich geheizt werden. Damit Wohn- und Schlafzimmer nicht zu sehr auskühlen, raten sie zudem: In der Heizperiode diese Räume tagsüber auf mindestens 16 bis 18 Grad zu heizen. Denn sonst könne sich leicht Schimmel bilden. (DPA)

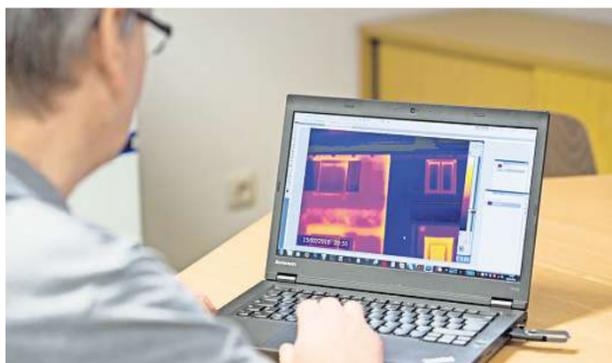
## Keller-Ausbau: Planung Fachleuten überlassen

### Frühzeitig Antrag auf Förderung stellen

Soll nur die Kellerdecke gedämmt werden, können das handwerklich begabte Hauseigentümer meist selbst erledigen.

Anders sieht es aus, wenn man beheizte Kellerräume energetisch sanieren oder zu Wohnraum ausbauen möchte.

„Um Fehler zu vermeiden, sollte man zwingend eine Fachfirma mit der Planung und der Sanierung beauftragen“, rät Diplom-Ingenieur Klaus-Jürgen Edelhäuser, Vorstandsmittglied der Bayerischen Ingenieurekammer-Bau. Denn werden die Arbeiten nicht fachgerecht ausgeführt, drohen schlimmsten-



Qualifizierte Energieberater geben nicht nur Energiespartipps - mit ihrem Wissen und ihrer Erfahrung helfen sie energieeffiziente Lösungen für das Zuhause zu finden.

Foto: Tobias Hase/dpa

falls Bauschäden, Schimmel und mehr. In vielen Fällen lassen sich solche Baumaßnahmen mit staatlichen Fördermaßnahmen teilfinanzieren. Das gilt sowohl für die

Energieberatung als auch für die Baumaßnahmen. Um Förderungen zu erhalten, ist es wichtig, den Antrag frühzeitig stellen - und zwar bevor man Aufträge an Bauunternehmen und Handwerksbetriebe vergibt.

Aufträge rund um die Planung können Bauherren laut KfW aber schon vor dem Antrag vergeben, etwa an Architekten oder Experten für Energieeffizienz. (DPA)

## Ist ein Luftreiniger die Lösung für Zuhause?

### Lautstärke und Stromverbrauch sind wichtige Kaufkriterien

Luftreiniger können zwar die Luftqualität in Innenräumen verbessern. Langfristig sind sie aber kein Ersatz für regelmäßiges Lüften, schreibt die Verbraucherzentrale Hamburg. Allein um Schimmelbildung in Innenräumen zu vermeiden, sei mehrmals am Tag Stoß- und Querlüften wichtig. Auch das Umweltbundesamt weist darauf hin: Lüften sei immer noch die beste Variante sei, die Raumluft zu reinigen.

Dennoch kann ein zusätzlicher Einsatz von Luftreinigern in Innenräumen sinnvoll sein - und zwar nicht nur, wenn die Feinstaubwerte draußen erhöht sind und man die Fenster lieber nicht öffnen will. Denn die Raumluft kann nicht nur Feinstaub, sondern auch Pollen oder schädliche Gase aus Farben oder Lacken enthalten, so die Stiftung Warentest.



Luftreiniger können die Pollenbelastung in der Wohnung verringern.

Foto: Franziska Gabbert/dpa

Die Luftreiniger können Schadstoffe aus der Raumluft herausfiltern, manche können sogar Krankheitserreger und Aerosole, reduzieren - nicht nur für Allergiker und Asthmatiker ein Vorteil. Aber auch leistungsstarke Geräte entfernen nicht immer alle Schadstoffe, wie eine Untersuchung der Stiftung

Warentest aus dem vergangenen Jahr zeigt. Wer darüber nachdenkt, einen Luftreiniger zu kaufen, sollte sich vorab also gut informieren.

Auf dem Markt gibt es unterschiedliche Modelle. Mit einfachen Filtern, mit Aktivkohlefiltern, mit HEPA-Filtern oder Kombifiltern.

Von Geräten, die mit Ozon oder Ionisatoren arbeiten, rät die Verbraucherzentrale Hamburg ab. Insbesondere, weil Allergiker empfindlich auf die chemischen Reiniger reagieren könnten. Wichtige Frage für die Kaufent-

scheidung: Was soll das Gerät können?

- Nicht alle Luftfilter sind etwa in der Lage Aerosole, also virusartige Partikel, aus der Luft zurückzuhalten, so die Verbraucherschützer.
- Wer darauf Wert legt, sollte beim Kauf auf HEPA-Filter der Klasse H13 oder H14 achten. HEPA ist die Abkürzung für „High Efficiency Particulate Air“ - übersetzt hocheffiziente Partikel-Luft - was für Schwebstoff-Filter steht. Die Filter reinigen die Luft gründlich und sind austauschbar.

**Wärmepumpenberatung**

**Dipl.-Ing. Bernd Juhrig**  
Beratender Ingenieur

Mitglied der Ingenieurkammer Niedersachsen

Energieberater Luft-, Wärme- und Solartechnik

Mobil (01577) 38 59 478 - info@bernd-juhrig.de

**SO SPART MAN ENERGIE!**

Fenster • Türen • Rollläden  
Fassaden • Überdachungen • Markisen  
Reparaturen • Insektenschutz

Tel. 0511 / 2156092  
E-Mail: info@albert-dämmtechnik.de

**Pfeiffer Holz- und Treppenbau**

**Wir sind für Sie da!**

- Fenster
- Türen
- Treppen
- Holzmontagen

Pfeiffer Holz- und Treppenbau GmbH  
Haferkamp 5  
30900 Wedemark (Brelingen)  
Tel (05130) 3426  
Fax (05130) 2356

info@holz-treppenbau-pfeiffer.de • www.holz-treppenbau-pfeiffer.de

**100 JAHRE MALERMEISTER SENSING**

Meisterlich gestalten mit Farbe.

Qualität in 3. Generation seit 1921!

Wir leben unseren Beruf.

Am Pferdemarkt 30, 30853 Langenhagen | Mail: info@sensing.de  
Tel: 05 11 - 73 94 41 | www.sensing.de

**TEAM STUBENREIN**

WIR ENTRÜMPELN RICHTIG!

STUBENREIN MACHT'S BESENREIN

► Ihr Dienstleister für Entrümpelungen, Haus-, Wohnungs- und Büroauflösungen

- kostenfreie Beratung und individuelle Angebotserstellung
- faire Wertanrechnungen
- schnell & diskret
- bestes Preis- und Leistungsverhältnis

Kontaktieren Sie uns - wir lassen Sie nicht allein!

www.team-stubenrein.de  
N. Zittler · Tel. 0157 37 27 69 46  
E-Mail: info@team-stubenrein.de

WIR PACKEN ES AN!

Ihr neues Traumbad im modernen Glanz!

**Strauß**  
Duschen aus Glas  
MEISTERBETRIEB

Ausstellung: Termine nach Absprache.  
Pechriede 4 - 30900 Wedemark  
E-Mail: info@duschenausglas.com  
www.straussduschen.de  
☎ 05130-95 32 11

**HEINRICH PEPPERMÜLLER UND SOHN**  
HOLZBAU - ZIMMEREI  
DACHDECKEREI

Dacheindeckungen aller Art  
Bauklempnerarbeiten  
Fachwerksanierung  
Innenausbau • Dachstühle

Tel. 05130 / 79926  
Mobil 0172 / 51 10866  
www.dachdecker-zimmerei-peppermüller.de

**WUE**  
Wohnungsverwaltung und Energieversorgung GmbH

NAH UND JEDERZEIT ANSPRECHBAR,  
unser inhabergeführter Familienbetrieb seit 1997

Wir bieten Ihnen die Verwaltung von Wohnungseigentümergeinschaften, Sondereigentum und Miethäusern.

Walsroder Str. 59 B • 30851 Langenhagen  
Telefon 0511 97 25 10 | info@wue-gmbh.de | www.wue-gmbh.de

**Haus & Grund®**  
Eigentum. Schutz. Gemeinschaft.  
Langenhagen und Umgebung e.V.

In allen Fragen rund um's Haus sind wir stets für Sie da!

- Kostenlose außergerichtliche Rechtsberatung
- Preisgünstige Rechtsschutzversicherung bei der Roland-Gruppe
- Kostengünstige Mietverträge auf dem neuesten rechtlichen Stand
- Kontakt zu verschiedensten Unternehmen rund um die Immobilie
- Kostenlose Verbandszeitung Haus & Grund Niedersachsen
- Preisgünstige Seminare über den Landesverband Haus & Grund Nieders.
- 15 % Rabatt bei jedem Einkauf bei Möbel Heinrich

Walsroder Str. 59 B • 30851 Langenhagen  
Telefon 0511 97 25 150 | Telefax 0511 97 25 115

## ▶ Stellenmarkt

Fillpack GmbH & Co. KG  
Fillpack Str. 1  
29690 Schwarmstedt  
Tel. 05071-961712  
www.fillpack.de

**fillpack**

**Wir sind ein mittelständisches Unternehmen und weltweit erfolgreich als Hersteller von Abfüll- und Verpackungsmaschinen für Lebensmittel und Kosmetika tätig.**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen:

### Industriemechaniker (m/w/d)

für den Bereich Montage, auch im Außendienst beim Kunden im In- und Ausland, mit Pneumatik-Kenntnissen und Grundkenntnissen der englischen Sprache

### Techn. Zeichner (m/w/d)

für die Konstruktion sowie Zeichnungs- und Stücklistenbearbeitung mit Kenntnissen in CAD, vorzugsweise Creo, gerne mit Berufsausbildung zum Industriemechaniker

Wir bieten

- 38,5 h/Woche
- keine Schichtarbeit
- 30 Tage Urlaub
- leistungsgerechte Vergütung
- eigenverantwortliches Handeln
- umfangreiche Einarbeitung
- unbefristeten Arbeitsvertrag in Vollzeit nach Ende der Probezeit
- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem motivierten Team

**Wir haben Ihr Interesse geweckt?**

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagefähige Bewerbung, die Sie bitte an Frau Helberg, fillpack GmbH & Co. KG, Fillpack Straße 1, 29690 Schwarmstedt oder per E-Mail an [helberg.tanja@fillpack.de](mailto:helberg.tanja@fillpack.de) senden. Für telefonische Rückfragen erreichen Sie uns unter 05071-961712.

**Gartenhilfe v. Privat in Lgh. gesucht,** vormittags/wochentags, gern auch Rentner ☎ 0 17 05 57 31 56

**Suche Haushaltshilfe ab sofort in** Wedemark Abbensen ☎ (0 50 72) 479

**Krautfahrer/in CE, nat./int., VZ/TZ** gesucht - leichte Tätigkeit auch für Rentner/in ☎ (01 78) 2 18 31 21

**Putzhilfe gesucht,** alle 14 Tage, 4 Std. in Bissendorf-Wietze. ☎ 05130/60270

**seela**  
Verkehrsfachschule  
Braunschweig

Telefon: 0531-37003-172  
E-Mail: [info@seelamail.de](mailto:info@seelamail.de)

**Fahrlehrer** (m/w/d) werden überall gesucht. Wir bilden Sie aus und vermitteln Ihnen auf Wunsch einen Arbeitsplatz. Komplette Förderung durch öffentliche Träger! Unterkunft vorhanden.

**PHYSICAL CENTER**  
Ihr Fitness- und Reha Studio in der Wedemark

**Ab sofort**

- Reinigungskraft ( w/m/d/ )  
auf 556,- € Basis

- sowie Trainer ( w/m/d/ )  
auf 556,- € Basis

**zur Verstärkung unseres Teams gesucht**

Alle Infos unter [www.physicalcenter.de](http://www.physicalcenter.de)  
Wedemark / Scherenbostel

**Kaufmännische Assistenz gesucht!** Für unsere neue Geschäftsstelle in Hannover suchen wir unbefristet eine Assistenz der Geschäftsleitung im Umfang von 20 Wochenstunden. Fröbel Bildung und Erziehung gGmbH - Geschäftsstelle Hannover - - z. Hd. Joonas Wulf - Bewerbung unter: [bewerbung-nordwest@froebel-gruppe.de](mailto:bewerbung-nordwest@froebel-gruppe.de)

**Aushilfskräfte (m/w/d) im Verkauf und Warenpflege** für unsere Märkte mit Beet- und Balkonpflanzen in Langenhagen, Garbsen-Berenbostel u. Isernhagen FB, in Voll- und Teilzeit gesucht. Saisonbedingter Verkauf vom 08.04. bis 25.06.2025. Mehr Informationen unter [noetel@baumschule-noetel.de](mailto:noetel@baumschule-noetel.de) oder von 16 bis 18 Uhr unter ☎ 0171 8522851.

**Haushaltshilfe, 3 x 5h/Woche, in Bissendorf ges.,** ☎ (01 60) 93 91 66 97

**Produktionshelfer m,w,d** zu sofort, Maschinen bedienen, anzu-lernende Tätigkeiten. teilw. Schicht-dienst. Deutsch Voraussetzung  
[www.teamatwork-hannover.de](http://www.teamatwork-hannover.de)  
☎ (05 11) 22 06 63 60

**Reinigungskraft (m/w/d) gesucht** für die Reinigung einer Privatarztpraxis in Langenhagen Zentrum. Arbeitszeit 18-20 Uhr an 4 Werktagen pro Woche. Auf Mini-Job-Basis. Bewerbung bitte an: [job@sport-checkup.de](mailto:job@sport-checkup.de) oder ☎ (05 11) 51 51 70 70

## Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld verdienen bei der WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

Einfach online oder über WhatsApp bewerben und den QR-Code scannen:



### Freie Gebiete:

- Wiechendorf
- Langenhagen
- Mellendorf
- Elze
- Kaltenweide
- Engelbostel
- Schulenburg

**ECHO**

## ▶ Immobilien

**NURDA-Hauskataloge jetzt gratis anfordern!** Ihr Haus. Einzigartig wie Sie

NURDA-Beratungszentrum ☎ 05139 996624 • [nurdahaus.de](http://nurdahaus.de)

### Langenhagen...

Gemütliches Zweifamilienhaus mit 6-Zi., 120m², KR, Terr. mit Markise, Grg., Erbpacht: 4,85,-€ p.M., Restlaufzeit: bis 31.12.2055, ca. 548m² Grdst., Bj. 1956, B: 193,1 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: F, KP: 280.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

### Wedemark...

OT: Bissendorf, geräumiges EFH mit 5-Zi., ca. 176m², EBK, Kamin, HWB, 2 Bäder, KR, Terr., Grg. + Stellpl., ca. 1.200m² Grdst., Bj. 1977, B: 110,9 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: D, KP: 820.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

### Langenhagen...

Gemütl. 4-Zi.-ETW, 92m², 4-OG., 2 Bäder, Südbalkon, Stellplatz, Bj. 1979, Erbpacht: 53,50,-€ p.M., Restlaufzeit: bis 16.10.2078, V: 104 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: D, KP: 220.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

### Wedemark...

OT: Bissendorf, moderne, großzügige Maisonettewohnung mit 3-Zi., ca. 135m², 1. OG, EBK, 2 Bäder, Terr., Stellpl., Bj. 1997, V: 74,10 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: B, KP: 365.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

### Langenhagen...

Gemütliche vermietete 2-Zi.-ETW, ca. 65m², 4. OG, Südbalkon, Kellerraum, Aufzug, TG-Stellplatz (zzgl. 10.000,-€) Bj. 1996, V: 55,00 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: B, KP: 235.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

### Langenhagen...

Vermietete 3-Zi.-ETW, ca. 78m², 1. OG., Bk., Fahrstuhl, KR, Garage, Bj. 1982, V: 127,12 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: D, KP: 245.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

**Wennebostel** Neubau v. 2+4-Zimmer-Eigentumswohnungen, FBHZG, EBK, Wärmepumpe, Aufzug, schlüsselfertig, [www.hshausbau.de](http://www.hshausbau.de) ☎ (0 51 30) 59 63

### ▶ Baugrundstücke Angebote

### Lgh.-Hainhaus...

Zwei Baugrdst. mit Feldrandlage, 2.400m² Grdst., bebaubar nach Bebauungsplan, erschlossen, ohne Altbestand, können auch einzeln erworben werden. KP: 820.000,-  
[von-wuefling-immobilien.de](http://von-wuefling-immobilien.de) ☎ 1 26 07 70

### ▶ Immobiliengesuche

### 4-Zimmer-ETW gesucht...

Versicherungskaufmann und Bürokauf-frau su. eine helle 4-Zi.-ETW in einem gepf. Wohnhaus. EBK wird gerne über-nommen (k. Muss). [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### Ergotherapeutin sucht...

mit ihrem Mann ein gepf. Haus mit mind. 4 Zimmern und Keller (kein Muss) in schöner Lage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### ▶ Immobiliengesuche

### Verheiratetes Paar...

sucht zusammen mit dem Sohn (4) ein solides Haus mit 4 bis 5 Zimmern und Carport oder Garage (keine Bedingung) in ruhiger Lage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### Nach Auszug der Kinder...

sucht ein sympathisches Ehepaar, beide Mitte 50, eine charmante 3-Zimmer-ETW mit Balkon oder Terrasse (keine Bedingung). [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### Projektmanagerin...

sucht eine solide 2- bis 3-Zimmer-ETW mit Stellplatz (keine Voraussetzung) in ruhiger Lage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### Auch zum Renov./San. ges.

Malermeister sucht ein sonniges Haus mit mind. 100m² Wfl. und schönem Garten in ländlicher Lage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### Erste eigene ETW...

Mitarbeiter der Nord LB su. eine helle 2-Zi.-ETW. Gerne mit Keller- o. Abstell-raum (kein Muss). [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### Allgemeinmediziner su.

ein hochwertig ausgestattetes Haus mit mind. 180m² Wfl. und schön angelegtem Garten in Toplage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770.

### ▶ Vermietung

**Mellendorf, sehr schöne neu renovierte** 3-Zi.-Whg. im EG, 76 m², Bad mit Badewanne u. Fenster, Bk., Keller, max. 3 Pers., keine Tierhltg., 674,00 € KM + NK/MS ab 1.5.25 ☎ (01 62) 6 23 74 79

**Oberste Geschoss,** 3 Zi., mit Balkon, ☎ (01 62) 9 10 82 44

**DHH, 110m²,** mit Terrasse. ☎ 0173/8545186

### ▶ Mietgesuche

**Frau (66 J.) mit Hund, gesichertes EK** sucht Wohnung mit Garten in der Wedemark ☎ (0162) 7 78 06 82

# Frühlingsfest bei Möbel Stauder, Küchen Stauder und dem Concept Store mit verkaufsoffenem Sonntag am 30.03.

## Drei tolle Tage - endlich kommt der Frühling!

Das ist ein wunderbarer Anlass, um am 28., 29. und 30. März unser großes Aktions-Wochenende mit verkaufsoffenem Sonntag zu feiern! Aus diesem Anlass gibt es bis zu **25% Rabatt auf Möbel plus sensationelle 10% Extra-Rabatt**. Doch das ist längst nicht alles! Ein buntes Rahmenprogramm macht den verkaufsoffenen Sonntag am 30.03. zu einem Spaß für die ganze Familie!

## Am Sonntag warten ganz besondere Aktionen auf Sie:

Der kulinarische Markt auf unserem Parkplatz bietet für alle Geschmäcker das passende Angebot – von regionalen Grillspezialitäten und herzhafter Erbsensuppe über süße Schmalzkuchen bis hin zu frühlingshaften Aperitifs und ganz besonderen Überraschungen. **Der TuS Vinnhorst** präsentiert sich mit tollen Aktionen rund um das Handballspielen. Lassen Sie sich vom großen Angebot verzaubern! Für Outdoor-Freunde gibt es außerdem eine Ausstellung der Outdoor-Saunen und -Pools von Sons of Sauna!

## Im Möbelhaus erwarten Sie besondere Angebote wie etwa unsere große Garten-Eröffnung!

Neben besonderen Angeboten und den neuesten Trends erwartet Sie außerdem das **GOP Varieté** mit Jonglage für Kinder, der beliebten Glücksrad-Aktion sowie einem kniffligen Aktiv-Gewinnspiel. Der **Aktion Sonnenstrahl e.V.** begleitet den Tag wieder mit einer großen Tombola für den guten Zweck. Ein weiterer Fokus liegt auf Kunst und Kultur: Inspirationen aus Malerei, Fotografie und Grafikdesign laden zum Verweilen ein. Im Concept Store präsentiert Frau Astrid Klinger ihre abstrakten Werke und für guten Schlaf findet eine Sonderberatung der Firmen **Gödecke und Ruf bei Möbel Stauder** statt.

Der **Aktion Sonnenstrahl e.V.** begleitet den Tag wieder mit einer großen Tombola für den guten Zweck. Ein weiterer Fokus liegt auf Kunst und Kultur: Inspirationen aus Malerei, Fotografie und Grafikdesign laden zum Verweilen ein. Im Concept Store präsentiert Frau Astrid Klinger ihre abstrakten Werke und für guten Schlaf findet eine Sonderberatung der Firmen **Gödecke und Ruf bei Möbel Stauder** statt.

Auch bei Küchen Stauder feiern wir den verkaufsoffenen Sonntag: Hier gibt es eine **Dunstabzug-Vorführung von Bora** und Küchenverkauf zum Meterpreis. Zusätzlich erhalten Sie zu jedem Kauf einer geplanten Küche einen **1000€ Einrichtungsgutschein** dazu. Freuen Sie sich außerdem über **Musterküchen im Abverkauf mit bis zu 70% Rabatt**.

Designliebhaber finden im Concept Store, genau zwischen Möbelhaus und Küchencenter, eine beeindruckende Auswahl an echten Designklassikern und ästhetischen Newcomern, wie **Walter Knoll, Thonet, Cor, Knoll International und Saba Italia**. Auch hier gibt es am Aktionswochenende ganz besondere Angebote und Aktionen. Man merkt: In der Meelbaumstraße gibt es zwischen dem 28. und 30.03. eine Menge zu entdecken - da wird garantiert jeder fündig!

**Am verkaufsoffenen Sonntag: Frühstück ab 9.00 Uhr, geöffnet ab 10.00 Uhr, Verkauf ab 12.00 Uhr - Möbel Stauder, Meelbaumstr. 15, 30165 Hannover**

► Automarkt

**Autoankauf**  
schnell – fair – bar  
auch Mängel, Unfall, Export  
05136/920 24 35 od.  
0172/5 11 76 91

**Walter Locker GmbH**  
Inh. D. Grämer/M. Grämer  
Autolackiererei · Unfallreparaturen  
An der Autobahn 64 · 30851 Langenhagen  
Tel. 0511/63 78 04 · Fax 0511/37 16 45

**1. Kfz-Entsorgung**  
kostenlos, zertifizierter Betrieb,  
Abholung nach Absprache möglich  
**2. Kfz-Ankauf aller Art**  
**AT Autorecycling GmbH**  
Alte Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen  
Tel.: 05137 - 12 18 40  
0174 - 7 20 16 01

Liehaber sucht Oldtimer bzw. Youngtimer ☎ (01 77) 5 98 54 66  
Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.  
Opel Corsa, 1,2, Bj. 2008, 1.250€ VB,  
☎ (01 71) 4 87 30 75  
Suche altes Moped Motorrad defekt  
oder total verrostet 0151-11520265  
Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3

**Unsere Servicenummern**

Private Kleinanzeigen  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Familienanzeigen  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
familienanzeigen@madsack.de

Vertrieb/Zeitungszustellung  
Bitte über den Button „Zeitung  
nicht erhalten“ auf der Webseite  
www.extra-verlag.de.



► Handwerker

**HOFFMANN UMZÜGE**  
Wir bringen Sie nach Hause  
**Umzüge**  
**Haushaltsauflösung**  
**Entrümpelung**  
☎ (0 51 39) 9 53 10 40

Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl.  
Sanitär/Heizung und mit unseren Partnern:  
Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir renovieren  
und sanieren nahezu staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

Für Senioren bequemes Renovieren.  
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein,  
hinterlassen ein saub. Heim. Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR,  
www.seniorenmalerei.de (0511)-314441

Dachtechnik Nord. Ihr Dachdecker-Meisterbetrieb  
für Dach- und Fassadenarbeiten aller Art. Termine frei.  
☎ (05 11) 87 59 24 46

Dachdecker, Zimmerer, Neuendeckungen - 10% Rabatt,  
Wandisolationen, Trapezblech - 15% Rabatt,  
Reparaturen, ☎ (01 57) 33 37 07 99

www.allesweg24.de  
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und  
Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung.  
☎ (05 11) 49 94 95

Dachdeckerei: Reparaturen bis zum  
Neubau, Flachdacharbeiten, Kostenlose  
Beratung vor Ort. ☎ 0173/3427547

Dachdeckerarbeiten aller Art, Dachrinnenarbeiten  
25% Neukundenrabatt. Firma Söhne ☎ (0 15 73) 2 30 99 12

Hecken/Baumschnitt, Gartenpflege zum FP.  
-10% Rabatt ☎ 0176 23608987

Fa. Schmidt bietet an Gartenarbeit inkl. Entsorgung  
☎ (01 52) 10 51 30 63

Gartenarbeiten und Entsorgung aller Art.  
30% Rabatt ☎ (01 73) 21 29 770

Zieh Aus und Ein mit Walterstein ☎ (05 11) 63 09 71

Matias Leinz Bedachungen ☎ (01 62) 4 41 84 59  
mleinz@mldach.de

aktasderpacktdas.de ☎ 0511/5347369

Haushaltsauflösung mit Wertanrechng.  
Umzüge mit Tischler ☎ (05 11) 74 10 47

Gartenpfl./Pflasterarb., 0172/1593860

Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401



► Reise & Veranstaltungen



Söllin Sommerdomizil Verpachtung ca. 10  
Jahre, mit 2 Wohn. a. 50qm, möbliert, 400qm  
Grundstück und Pflege, nicht wintertauglich,  
nur zur Eigennutzung, Erstwohnsitz nicht  
möglich, Jahrespacht 5000€+MS+NK+Schul-  
fauskunft ☎ (0 51 31) 13 89

Büsum/Nordsee Frühling Meerblick v  
Südbalkon, 2-Zi-FeWo am Strand,  
günstiger Frühlingspreis, 55€/Nacht,  
Tel. 015201978503

► Garten

**Garten- und Landschaftsbau**  
Platten- und Natursteinarbeiten,  
Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und  
Heckenschnitt, Objektpflege, Rollrasen.  
Kleine Arbeiten rund ums Haus.  
☎ (01 52) 52 01 70 89 oder  
(0 51 32) 85 60 765, F. Kezer

**Gartenpflege Fehim Özdemir**  
24-Std.-Service-Sturmschäden  
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken,  
Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnen-  
reinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung,  
Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus  
Schnell u. preiswert  
Telefon 05139/89 55 06 oder  
0170/3 52 56 79

Fa. B. Schröder  
Baumfällung + Entsorg. z. Festpr.,  
Pflaster, Zaunbau, Hecken- u. Obstb.-  
Schnitt, Rasen-Rollrasen.  
☎ (0511) 74 14 45

► Tiermarkt

Kaninchen zu verkaufen, große und  
kleine ☎ (05 11) 74 39 59

► Dies & Das

**Mitgliederversammlung**  
der Jagdgenossenschaft Langenhagen  
Am Dienstag, 15.04.2025 - 19:00 Uhr im  
Dorfgemeinschaftshaus Krähenwinkel  
Tagesordnung

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
  2. Genehmigung der Niederschrift der letzten Versammlung
  3. Bericht des Vorstands
  4. Kassenbericht
  5. Bericht der Kassenprüfer
  6. Entlastung des Vorstandes
  7. Wahl des Vorstands
  8. Wahl einer Kassenprüferin/eines Kassenprüfers für ein Jahr
  9. Entscheidung über die Verwendung des Jagdgeldes/Jagdertrages
  10. Bericht des Pächters
  11. Verschiedenes
- Der Vorstand bittet die Mitglieder um Teilnahme.



Kaufe Elektronenröhren Valvo Telefonen usw. alte Röhren-Technik, Mikrofone, Verstärker, Funk u. Messgeräte 0175-1040010

**Fassadenanstriche**  
m. Siliconharzfarbe o. Acrylputz, qm ab 18,00 €. Klinkerversiegelung, Gewebeputz, kostenl. Angebote  
Fa. Kreh ☎ (0 51 31) 5 62 37

**2Zi Whg, Balkon,**  
Eg, Keller, Bad-Wannendusche, EBK, Parkett, Fliesenboden, teilmöbliert, PKW-Stellpl., 500€Kalt+Nk, 2ME, zentr. Lage, an: lifebsb01@gmail.com

**Haushaltsauflösung 29.3. 11-16 Uhr,**  
Karlsbaderstr. 1, 30853 Langenhagen

Suche Gartenhilfe in LGH ☎ (01 57) 76 43 89 29

Swarovski Kristallfiguren gesucht auch Sammlungen ☎ 0 17 49 09 24 34

Modelleisenbahn, Ankauf alle Spuren/ganze Anlagen ☎ 01 51 17 95 77 06

► Verloren

Besteck, 90er Auflage versilbert, am 02.02.25 am CCL Langenhagen in 2 Taschen abhanden gekommen. Rückgabe geg. Finderlohn! 05032 - 800 447

► Pflege & Betreuung

Wir versorgen Sie liebevoll!  
**Pflegedienst Schmetterling**  
Lgh. 0511 / 54 61 52 66  
Anmeldung zw. 12 u. 15 Uhr  
Wenige freie Plätze für Pflegebedürftige, die Mo. bis Fr. oder So. Hilfe benötigen. Ohne Pflege keine Entl.-Leistung n. §45b

► Verkäufe

**Garagen-Flohmarkt am Sonntag,**  
23.03. von 10-17 Uhr  
in Schwarmstedt, Im Laab 18

**Liebherr Tischkühlschrank und Liebherr Gefrierschrank** (3 Schubladen). Preis VB ☎ (0 15 73) 3 74 16 11 (17-19 Uhr)

**Liebhaberstück! Wohnzimmerschrank** u. Anrichte 50er Jahre, Massivholz, Ulme von Tischler gefertigt. Preis VB ☎ (0 15 73) 3 74 16 11 (17-19 Uhr)

**Rasen-Mähroboter "Viking"**, günstig abzugeben, muss gewartet werden, ☎ (0 51 30) 37 43 68

**28er Stevens Herrenrad 56er Rahmen,** 21 Gänge, 13 Kg, Diebstahlsicherung VB 250 € ☎ (0 51 30) 37 50 99

**28er Winora Damenrad, 7 Gänge,** 2 Körbe, Diebstahlsicherung, VB 180 € ☎ (0 51 30) 37 50 99

**2 er Ledersofa, 2 Sessel & Fußhocker,** nachtblau von Fa. Grigat. Preis VB ☎ (0 15 73) 3 74 16 11 (17-19 Uhr)

**Gehilfe, Rollator, Alu, leicht, neuwertig** ☎ (01 77) 5 05 18 15

► Kaufgesuche

**Silber-Gold-Münzen**  
Briefmarken, An- und Verkauf  
Sammlerladen Ralf Miedeck  
Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr  
Schützenstraße 22 / Lgh  
0511-778172

**Achtung großer Ankauf!!!!**  
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11

**Soldatennachlässe, Ausweise, alte Orden,** Urkunden, Fotos, Fotoalben und vieles mehr von 1800-1960 von Sammler gesucht ☎ (0 51 30) 54 72

Suche Trödel, Zinn, Porzellan, Uhren, Abendgarderobe und Musikinstrumente. Herr August ☎ (01 51) 61 47 90 48

**Modelleisenbahn und altes Spielzeug** gesucht. ☎ (03 94 03) 9 41 68

**Kaufe Bücher aus allen Bereichen** ☎ (0 51 49) 86 08 T. Ehbrecht

**Stop! Nichts wegwerfen,** zahle fair für Trödel & Krempel ☎ 0 16 38 30 97 83

**Su. Vorwerk Staubsauger 0152/19397180**  
**Su. Uhren auch defekt** ☎ 01605319258

► Bekanntschaften Ehwünsche

Er, 1,90 m groß + schlank, charmant + freundlich, hilfsbereit, Alter Mitte 70, sucht lebenswerte, gut gebaute und rundum aufgeschlossene Frau bis 60 Jahre für Freundschaft und gemeinsame Unterhaltung. Um Besuch wird gebeten, da er gehbehindert ist. Gemeinsame Reisen wären trotzdem möglich. Zuschriften bitte mit Foto. ☎ D 109 101

**Dorothea, 77 J.,** habe eine sehr gute Ehe geführt, deshalb glaube ich so fest an eine vertrauensv. Partnerschaft u. möchte nicht mehr alleine bleiben. Die Zeit für einen lieben Mann (gerne auch Witwer) ist jetzt gekommen. Ich bin eine gute Autofahrerin, nicht ortsg., sodass wir uns flexibel kennenlernen können. PV Tel. 01520-8293309

**Ulrike, 72 J.,** als ehem. Krankenschwester weiß ich das Leben mit all seinen schönen Momenten besonders zu schätzen. Ich liebe es, zu kochen, besonders für die Menschen, die mir am Herzen liegen. Ihr Anruf üb. PV würde uns beide aus der Einsamkeit holen. Darf ich Sie mit meinem Auto besuchen? Tel. 0176-57606003

**Heidrun, 67 J.,** erfahrene Autofahrerin u. fürsorgl. Hausfrau. Leider verwitwet u. vom Schicksal gebeutelt, aber noch immer eine sehr hübsche Frau. Ich habe keine hohen Erwartungen, auch wenn Sie älter sind, freue ich mich auf Ihren Anruf über PV. Lassen Sie uns gemeinsam der Einsamkeit entkommen. Tel. 0176-34488463

**Ich bin viel jünger als mein Körper,** viel verrückter als mein Alter, viel lieber als viele meinen und viel fröhlicher als ich manchmal gucke Er/50/1,89/schl. su. nette schl. Sie für Beziehung ☎ 0 16 31 87 51 30

**Monika, 64!** Ich bin jetzt schon des längeren allein und wünsche mir einen Partner, der mit mir in den Frühling und eine gem. Zukunft startet. Wie soll ich Dich finden? monikama11@t-online.de  
**Frühlingsaktion! Vermittlung für alle Damen ab 45 J. unbegrenzt und garantiert kostenlos üb. PV Tel. 0800-2886445**

► Familienanzeigen



Wir möchten uns bei allen herzlich bedanken, die an unsere goldene Hochzeit mit Geschenken und netten Sprüchen gedacht haben.

Besonders danken wir unseren Töchtern Tanja und Katja, die schon morgens mit 50 Rosen, einer „Goldenen 50“ und Geschenken vor unserer Tür standen, ein schönes Lied gesungen und anschließend zu einem famosen Frühstück eingeladen haben.

Dafür sagen wir DANKE, DANKE, DANKESCHÖN!!!  
Hannelore & Udo Burkhard

Du bist aus unserer Mitte gegangen,  
aber nicht aus unserem Herzen.

**Annedore Syrnik**  
\* 13.11.1936 † 09.03.2025  
Das Leben endet, die Liebe nicht.  
Karin mit Familie  
Christiane mit Familie  
Enkel und Urenkel  
und alle die Dich lieb haben

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Mittwoch, dem 26.03.2025 um 13.00 Uhr in der Kapelle des Kirchenfriedhofes, Karl-Kellner-Str. 78B, 30853 Langenhagen statt.

Von Blumen- und Kranzspenden bitten wir abzusehen.  
Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Was wir bergen in Urnen oder Särgen ist der Erde Kleid,  
was wir bergen im Herzen, bleibt für die Ewigkeit.

**Wolfgang Schmidt**  
\* 11.04.1936 † 18.02.2025  
Du bist aus unserer Mitte gegangen,  
aber nicht aus unseren Herzen.  
Dein Weib  
Carsten und Birte mit Enja und Kira  
Corinna und Jörg mit Aaron, Amelie und Liah

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Donnerstag, dem 27. März 2025, um 14.00 Uhr, von der Kapelle des Grenzheider Friedhofes, Grenzheide 11, 30853 Langenhagen, aus statt.

Auf Trauerbekleidung bitten wir zu verzichten.  
Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

**Danke**  
für das tröstende Wort, gesprochen oder geschrieben;  
für einen Händedruck, wenn Worte fehlten;  
für alle Geld- und Blumenspenden und Zeichen der Liebe und Freundschaft; für ein stilles Gebet.  
Die vielen Beweise der Anteilnahme waren uns ein Trost in schweren Stunden.

**Friedhelm Schulz**  
\* 5. Juli 1941 † 20. Februar 2025  
Im Namen der Familie  
Heidrun Schulz  
Langenhagen - Godshorn, im März 2025

**Johanniter Wunsch-Ambulanz**  
Wir erfüllen letzte sehnliche Wünsche  
Jetzt spenden!

► Reise & Veranstaltungen

**INFOTAG**  
Sa., 29. März / 10-13 Uhr  
Wilhelmstraße 2, 30171 Hannover

**Berufliches Gymnasium**

- Sozialpädagogik
- Gestaltungs- und Medientechnik
- Informationstechnik

**Fachoberschule** (Einstieg in Klasse 11 oder 12)

- Gesundheit und Soziales
- Gestaltung
- Wirtschaft und Verwaltung

**Ausbildung I Studium**

- Technische Assistenz in: Biologie (BTA) / Pharmazie (PTA)\*
- Physiotherapie\* • Logopädie\*

\* schulgeldfrei

Studium neben der Ausbildung möglich!

**ROSS-SCHULE**  
BERND BLINDOW GRUPPE

**DIPLOMA Hochschule:**  
Duales Studium Soziale Arbeit, Kindheits- oder Heilpädagogik

Studienberatung vor Ort

mehr Infos auf ROSS-SCHULE.DE

**DR. ROHRBACH SCHULEN**  
HANNOVER  
rohrbach-schulen.de

Tag der offenen Tür  
29. März  
11 - 14 Uhr

Komm zu uns und werde  
Physio- oder Ergotherapeut:in!

Studium neben der Ausbildung möglich!  
Physiotherapie B.Sc. I Ergotherapie B.Sc.

Heisenbergstraße 17 | 30627 Hannover | Tel. 0511 95 68 90

Denn siehe, das Reich Gottes ist mitten unter euch.  
Lukas 17, Vers 21

Traurig, aber dankbar, dass sie so lange bei uns war,  
nehmen wir Abschied von

## Ellinor Gneist

\* 8. Juli 1926 in Köslin/Pommern  
† 16. Februar 2025 in Langenhagen

Barbara Hegels  
im Namen aller Angehörige

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung  
findet am Donnerstag, dem 27.03.2025, um 11.00 Uhr,  
von der Kapelle des Kirchenfriedhofes,  
Karl-Kellner-Str. 78 B, 30853 Langenhagen, aus statt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Manchmal bist du in unseren Träumen,  
oft in unseren Gedanken  
und für immer in unseren Herzen.

## Hartmut Kirsch

\* 17. August 1957 † 15. März 2025

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
**Christoph mit Noah und Eliah**  
**Annabelle und Jens mit Silas und Alea**  
**Wolfgang und Heide mit Sven**  
sowie alle Angehörigen

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.  
Anstelle freundlich zugedachter Blumen bitten wir um  
eine Spende für das DRK Region Hannover auf das Konto  
DE09 3702 0500 0005 4116 00 bei der Bank für Sozial-  
wirtschaft, Kennwort: Hartmut Kirsch.

Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Tel.: (05130) 52 71

Einschlafen dürfen, wenn man das Leben nicht mehr selbst  
gestalten kann, ist der Weg zur Erlösung  
und ein kleiner Trost für uns alle.



## Karl-Heinz (Kalle) Bugs

\* 13.11.1936 † 13.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit

**Thomas und Claudia**  
**mit Christopher, Saskia und Vanessa**  
**Helge und Mandy**  
**mit Lea, Paul und Theo**  
**Markus mit Jantje und Julian**

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 28.03.2025 um 11.00 Uhr  
auf dem Friedhof Grenzheide in Langenhagen statt.  
Auf Wunsch der Familie bitten wir, auf Trauerkleidung zu  
verzichten.

Anstelle von Kranz- und Blumenspenden bitten wir um eine Spende  
für die Freiwillige Feuerwehr Krähenwinkel:

IBAN DE81 2519 0001 0027 6928 00 „Spende Kalle Bugs“

Die Urnenbeisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt in aller  
Stille.

Bestattungsinstitut Richard Eggers, Tel. 0511-77 54 59

Nach einem langen erfüllten Leben ist meine liebe Frau,  
unsere Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma  
friedlich eingeschlafen.



## Marlis Otto

geb. Dreier  
\* 29.07.1934 † 14.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit

**Manfred**  
**Edelgard und Herbert**  
**Manfred und Ilona**  
**Heike und Uwe**  
**Alena mit Luis**  
**Lisa und Erik mit Linea**

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Alle, die

## Hartmut Kirsch

kannnten, sind herzlich eingeladen sich am Samstag, dem  
5. April 2025 in der Zeit von 10:30 - 12:30 Uhr an der  
Friedhofskapelle in Hellendorf, Am Bostelberge, zum  
Abschied nehmen zu versammeln.

Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig.  
Erzählt lieber von mir und traut euch ruhig, zu lachen.  
Lasst mir einen Platz in eurer Mitte,  
so wie ich es im Leben hatte.

Wir nehmen Abschied von

## Gerhard Vermaßen

\* 12.07.1935 † 20.02.2025

In Liebe und Dankbarkeit  
Im Namen aller Angehörigen

**Helga Opitz**

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 4. April 2025,  
um 14.00 Uhr in der Friedhofskapelle Bissendorf statt.  
Anschließend Beisetzung.

Von Kranz- und Blumenspenden bitten wir abzusehen.

Bestattungsinstitut Knoke, Burgwedeler Str. 14, 30900  
Wedemark-Bissendorf, Tel. 05130/8738



Wir trauern um  
unsere Kameraden der Altersabteilung,  
den Hauptfeuerwehrmann



## Karl-Heinz Bugs

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

**Freiwillige Feuerwehr Langenhagen**  
**Ortsfeuerwehr Krähenwinkel**

**Jüttner**

Ortsbrandmeister



## Doris Graupner

geb. Schubach

† 31. Januar 2025

Viele tröstende Worte sind  
gesprochen und geschrieben  
worden.

Herzliche Umarmungen,  
Zeichen der Liebe und der  
Freundschaft durften wir  
erfahren.

Es ist schön zu spüren, dass sie  
für viele wichtig war.

Dafür sagen wir **DANKE!**

Timo  
Inge Marina  
André Jessica

Statt Karten

## Manfred Ilsemann

† 18.02.2025



Es ist tröstend zu erfahren, wie viel  
Liebe, Freundschaft und Achtung  
Manfred entgegengebracht wurde.  
Wir danken allen, die ihre Anteilnahme in so  
liebvoller Weise zum Ausdruck brachten.

**Karin Ilsemann**  
**und Familie**

Statt Karten

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden  
fühlen, ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum  
Ausdruck brachten und denen, die gemeinsam mit uns  
Abschied nahmen.

## Monika Bünstorf

\* 3. Juli 1969 † 10. Februar 2025

Unser besonderer Dank gilt dem Hospiz Fuhrberg, dem  
Palliativ Care Team Neustadt, dem Bestattungsinstitut  
Schusterei für die einfühlsame Begleitung sowie Herrn  
Pastor Buck für die Gestaltung der Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen

**Nina, Imke und Michael Garz**

Bissendorf, im März 2025

Es ist schwer einen geliebten Menschen zu verlieren.  
Es ist wohlthuend, so viel Anteilnahme zu erfahren.

## Dietrich Stoffer

† 26.02.2025

Von ganzem Herzen danken wir allen, die sich mit uns  
verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so vielfältiger  
Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen  
**Barbara Stoffer**

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

## HEBECKER BESTATTUNGEN

Erd-, Feuer-, See-, Anonyme Bestattungen  
Erledigung der Formalitäten  
Bestattungsvorsorge  
Bestattungen auf allen Friedhöfen

Mittelstraße 16 · 30900 Wedemark-Elze  
Telefon (0 51 30) 22 96 oder (0172) 5 46 22 96

## Familienanzeigen inserieren

Telefon: 0800-1544233  
oder per E-Mail an:  
familienanzeigen@madsack.de

## ECHO



## Herzlichen Dank

sagen wir allen, für das tröstende Wort, gesprochen oder  
geschrieben, für alle Zeichen der Liebe, Verbundenheit und  
Freundschaft, für all die eingegangenen Geldspenden und all  
denen, die beide auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

## Johann und Edeltraut Feiler

† 12. Februar 2025 † 20. Februar 2025

Unser besonderer Dank gilt Frau Doris Mölle und dem  
Bestattungsinstitut Schusterei für die einfühlsame Begleitung  
und die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen  
der Familien Feiler und Latzkowski

Lindwedel, im März 2025



*Du siehst den Garten nicht mehr grünen, in dem Du einst so froh geschaffen.  
Siehst Deine Blumen nicht mehr blühen, weil Dir der Tod nahm Deine Kraft.  
Schlaf nun in Frieden, in Gottes Hand und hab für alles vielen Dank.*

Wir nehmen Abschied von unserem lieben Ehemann, Lebensgefährten und Freund



## Frank Nieradt

\* 03. Mai 1962 † 26. Februar 2025

In Liebe, Dankbarkeit und Erinnerung  
**Andreas  
Marcel  
Bernhard**

Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, dem 28.03.2025, um 14 Uhr in der Trauerhalle des Bestattungsinstitutes Richard Eggers, Walsroder Straße 30 c, 30853 Langenhagen statt.

Die Beisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familien und Freundeskreis auf See bei Heringsdorf.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende an das Infinitas-Palliativzentrum Hospiz Burgwedel, IBAN DE20 2519 0001 0931 4881 00 Hannoversche Volksbank, Stichwort Frank Nieradt.

Bestattungsinstitut Richard Eggers,  
Niedersachsenstraße 2, 30853 Langenhagen

*Alles hat seine Zeit, es gibt eine Zeit für Freude, eine Zeit der Stille,  
eine Zeit des Schmerzes, der Trauer und eine Zeit der dankbaren Erinnerung.*

Traurig nehmen wir Abschied von

## Cord Strube

\* 10. Februar 1958 † 24. Februar 2025

In liebevoller Erinnerung

**Gudrun mit Lennart  
Bärbel  
Elke und Dieter  
Renate und Richard  
mit Kindern und Enkelkindern**

Trauerpost an: Schustereit Bestattungen, c/o Familie Strube, Wedemarkstraße 74, 30900 Wedemark

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, dem 27. März 2025, um 14.00 Uhr in der Friedhofskapelle in Bissendorf, Am Kummerberg, statt.

Von freundlich zugedachten Blumen und Kränzen bitten wir abzusehen.



## Das Langenhagener Bestattungshaus

Walsroder Str. 89 Tel.: 0511/72 59 55 55

[www.naethe-bestattungen.de](http://www.naethe-bestattungen.de)



*So nimm denn meine Hände - Time to say goodbye*

Musik zur Trauerfeier ein fester Bestandteil. Sie schafft eine Verbindung zwischen den Trauernden und dem Verstorbenen. Wir verfügen über eine große Auswahl von Musikstücken, vermitteln für Sie Organisten, Solisten, Cellisten, Trompeter und können so, zu einer stimmungsvollen und individuellen Verabschiedung mit beitragen.



**BAUMGARTE**  
BESTATTUNGEN

Engelbostel, Heidestr. 11

0511 / 72 59 55 40

[www.baumgarte-bestattungen.de](http://www.baumgarte-bestattungen.de)

*Wenn die Kraft zu Ende geht,  
ist die Erlösung Gnade.*



## Ingrid Vogt

geb. Hormann

\* 13. April 1938 † 17. März 2025

In Liebe und Dankbarkeit

**Manfred  
Michaela und Rainer  
Michael und Brigitte**

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Freitag, dem 28. März 2025, um 14.00 Uhr, von der Kapelle des Engelbosteler Friedhofes, Alt-Engelbostel, 30855 Langenhagen, aus statt.

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen



Tel. 0511 -

**77 54 59**

**24 Std. Dienst**



*Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto*

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)  
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume

[www.eggers-bestattungen.de](http://www.eggers-bestattungen.de)

BESTATTUNGSINSTITUT



- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen

- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38

30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14



ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN  
ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN  
ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE  
AUF WUNSCH HAUSBESUCHE

**Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885**

30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4

30161 Hannover, Dörnbergstraße 29

30655 Hannover, Podbielskistraße 223

30855 Langenhagen / Godshorn

**Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18**

[www.dralle-bestattungen.de](http://www.dralle-bestattungen.de) · [info@dralle-bestattungen.de](mailto:info@dralle-bestattungen.de)



Steinmetzbetrieb

## Borgwardt

Inh. Harald Boeck e.K.

Steintechniker, Steinmetz- und Steinbildhauermeister

Ernst-August-Str. 8, 29664 Walsrode, Tel. 05161 / 3104

GRABMALE - EINFASSUNGEN - HOFSTEINE - FINDLINGS

[www.steinmetz-borgwardt.de](http://www.steinmetz-borgwardt.de)

## Verstehen

Die schwersten Momente in Ihrem Leben fangen wir gemeinsam auf. Mit Zeit, Ruhe und Kraft.  
Wir kümmern uns um alles.

**Schustereit**  
BESTATTUNGEN

30900 Wedemark-Mellendorf · Wedemarkstraße 74

[www.schustereit-bestattungen.de](http://www.schustereit-bestattungen.de) · [mellendorf@schustereit-bestattungen.de](mailto:mellendorf@schustereit-bestattungen.de)

Telefon 05130 / 5271

Damit Sie niemanden vergessen -  
informieren Sie  
mit einer Familienanzeige.



DER FAMILIENBESTATTER  
NORBERT NAETHE

**DIE MARITIME BRISE DER ERINNERUNG.**  
Die Seebestattung

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A · 30851 Langenhagen  
Telefon 0511 77 953 999 · [www.norbert-naethe-bestattungen.de](http://www.norbert-naethe-bestattungen.de)



# stadler

## Deutschlands größte Rad-Auswahl



### FRÜHLINGS-FEST

Samstag 29. März

#### Aktionen & Leckereien

- Crêpes & Kaffeespezialitäten für 1 EUR
- Ballonmodellage-Clown
- Bike Teststation
- Kostenloser Bikecheck Sicherheitsprüfung



Aktion bis 29. März '25

# FRÜH KAUFEN SATT SPAREN

#### PUKY

##### KINDERRAD 12"

- Youke 12"
- leichtes Allrad mit Vollausstattung
  - kindgerechte Sitzhaltung auch für absolute Anfänger
  - hochwertige Verarbeitung Made in Germany

Best-Nr.: 96541, 96526, 96528

ab 3 Jahren

Modell 2025



UVP 269,-

ÜBER 75 € SPAREN

192,-

#### BULLS

##### JUGENDRAD 20"

- Tokee Lite Street
- hochwertiger Alurahmen
  - 7 Gang Schaltung
  - vereint Sportlichkeit mit Alltagstauglichkeit

Best-Nr.: 132775, 132769

ab 7 Jahren

Nabendynamo, LED-Licht + Gepäckträger



UVP 599,-

100 € SPAREN

499,-

#### KTM

##### SPORTRAD 28"

- Cross 30
- superleichter Premium-KTM Qualitätsrahmen mit einstellbarer Federgabel
  - sicher dosierbare, zuverlässige Shimano Hydraulik-Discbrakes
  - perfekt für Fitness und Alltag dank schneller Schwalbe Hurricane-Crossbereifung
  - optional Gepäckträger nachrüstbar

Best-Nr.: 125296 Herren, 125301 Trapez

NEU! Inkl. Sportschutzblechen, LED-Lichtset und Seitenständer



UVP 1434,-

ÜBER 440 € SPAREN

988,-

#### BULLS

##### ALLTERRAIN-BIKE 27,5"

- Feli Disc
- schickes MTB für sportive Ladies
  - hochwertiger Alurahmen mit abgesenktem Oberrohr
  - leichtgängige 21-Gang Shimano Schaltung
  - verschleißarme Scheibenbremsen
  - Befestigungsmöglichkeiten für optionale Straßenausstattung und Gepäckträger
  - auch als Bulls „Raptor Disc“ in drei weiteren Farben erhältlich

Best-Nr.: 126735 blau, 126729 grün, 126739 lila

Viele Größen von 9 Jahren bis zum Erwachsenen

Top-Performance zum unschlagbaren Preis



UVP 779,-

ÜBER 280 € SPAREN

498,-

#### SCOTT E-Bike

##### URBAN E-BIKE

- Metrix eRIDE
- stylisches, spannendes Alltags-eBike für City und Arbeit
  - voll STVZO-tauglich mit LED-Licht und Gepäckträger
  - 12 Gang SRAM Apex Gravel-/Rennrad-schaltung
  - superschnelle 40mm Schwalbe G-One Gravelbereifung

Best-Nr.: 132754

MAHLE X35+ Hinterradnabenmotor bietet natürliche und nahezu zugfreie Unterstützung und wird von einem internen 250-Wh-Akku angetrieben. Dieses System macht eBike-Rahmen fast ununterscheidbar von normalen Fahrrädern.

MAHLE X35+ 250 Wh



UVP 3499,-

ÜBER 1100 € SPAREN

2392,-

Leasing-Partner alle Anbieter

0 % Finanzierung OHNE Zinsen<sup>1)</sup>

21x in Deutschland

HANNOVER Hanomag Gelände Zweirad-Center Stadler Hannover GmbH, Göttinger Straße 16, 30449 Hannover Mo - Fr 10:00 bis 19:30 Uhr, Sa 10:00 bis 19:00 Uhr

Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. \*\* ehemalige UVP \*\*\* Preis entspricht unserem Markteinführungspreis der aktuellen Saison 1) Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag. Gebundener Sollzinssatz (jährl.) 0,0 %; effektiver Jahreszins 0,0 %. Beispiel: Finanzierungsbetrag 1.000,- Euro, 10 Monate 100,- €. Gesamtbetrag bei einer Laufzeit von 10 Monaten: 1.000,- €. Angaben zugleich repräsentatives Beispiel i. S. d. § 17 Abs. 4 PangV. Vermittlung erfolgt ausschließlich für den Kreditgeber BNP Paribas S.A. Niederlassung Deutschland, Standort München: Schwanthalerstr. 31, 80366 München. In Österreich erfolgt die Vermittlung für die BNP Paribas Personal Finance S.A. Niederlassung Österreich